

ΠΡΟΣ ΚΟΡΙΝΘΙΟΥΣ Β¹

[Opening considerations]

[Greeting]

1.1 Παυλος, αποστολος Ιησου Χριστου² δια θεληματος Θεου, και Τιμοθεος ὁ αδελφος, τη εκκλησια του Θεου τη ουση εν Κορινθω, συν τοις ἁγίοις πασιν τοις ουσιν εν ὁλη τη Αχαϊα:³ 2 Χαρις ὑμιν και ειρηνη απο Θεου Πατρος ἡμων και Κυριου Ιησου Χριστου.

[Praise for deliverance]

3 Ευλογητος ὁ Θεος και Πατηρ του Κυριου ἡμων Ιησου Χριστου, ὁ Πατηρ των οικτιρμων και Θεος πασης παρακλησεως, 4 ὁ παρακαλων ἡμας επι⁴ παση τη θλιψει ἡμων, εις το δυνασθαι ἡμας παρακαλειν τους εν παση θλιψει, δια της παρακλησεως ἥς παρακαλουμεθα αυτοι ὑπο του Θεου. 5 Ὅτι καθως περισσευει τα παθηματα του Χριστου εις ἡμας, οὕτως δια του⁵ Χριστου περισσευει⁶ και ἡ παρακλησις ἡμων. 6 Ειτε δε θλιβομεθα, ὑπερ της ἡμων παρακλησεως και σωτηριας, της ενεργουμενης εν ὑπομονη των αυτων⁷ παθηματων ὧν και ἡμεις πασχομεν 7 (και, ἡ ελπις ἡμων βεβαια ὑπερ ἡμων)⁸· ειτε παρακαλουμεθα, ὑπερ της ἡμων παρακλησεως και σωτηριας,⁸ εἰδοτες ὅτι ὡσπερ⁹ κοινωνοι εστε των παθηματων, οὕτως και της παρακλησεως.

8 Ου γαρ θελομεν ὑμας αγνοειν, αδελφοι, ὑπερ της θλιψεως ἡμων της γενομενης ἡμιν¹⁰ εν τη Ασια: ὅτι καθ' ὑπερβολην εβαρηθημεν, ὑπερ δυναμιν,¹¹ ὥστε εξαπορηθηναι ἡμας¹² και του ζην. 9 Αλλα¹³ αυτοι εν ἑαυτοις το αποκριμα του θανατου εσχηκαμεν, ἵνα μη πεποιθοτες ὡμεν εφ' ἑαυτοις, αλλ' επι τω Θεῳ τω εγειροντι¹⁴ τους νεκρους. 10 ὅς εκ τηλικουτου θανατου ερρυσατο ἡμας, και ῥυεται.¹⁵ εις ὃν ηλπικαμεν ὅτι¹⁶ και ετι ῥυσεται, 11 συνυπουργουντων και ἡμων ὑπερ ἡμων τη δεήσει· ἵνα εκ πολλων προσωπων το εις ἡμας χαρισμα δια πολλων ευχαριστηθῇ, ὑπερ ἡμων.¹⁷

[A change of plans]

12 Ἡ γαρ καυχησις ἡμων αὕτη εστιν: το μαρτυριον της συνειδησεως ἡμων, ὅτι εν ἀπλοτητι και εἰλικρινειᾳ¹⁸ Θεου,¹⁹ ουκ εν σοφια σαρκικῃ αλλ' εν χαριτι Θεου, ανεστραφημεν εν τω κοσμῳ, περισσοτερος δε προς ὑμας. 13 Ου γαρ αλλα γραφομεν ὑμιν αλλ' ἡ ἄ

¹ Both the Text and the apparatus are the responsibility of Wilbur N. Pickering, ThM PhD, ©. I venture to affirm to the reader that all original wording of 2 Corinthians is preserved in this edition, if not in the Text, at least in the apparatus. "Diminish not a word" Jeremiah 26:2 (see Deut. 4:2 and Luke 4:4, "every word" [as in 99.6% of the MSS]). The last note at the end of this book gives explanation about the apparatus.

² ιησου χριστου f³⁵ A [97%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 21 P⁴⁶ B [3%] NU

³ ["In all Achaia"—Paul obviously intended that his letter have a wide distribution.]

⁴ επι rell || εν C [20%] OC

⁵ του f³⁵ P⁴⁶ A, B, C [95%] RP, HF, CP, NU || --- [5%] OC, TR

⁶ περισσευει rell || περισσευη [1%] CP

⁷ αυτων rell || αυτου [30%] || αυτω [1%] || --- [1%]

⁸ και σωτηριας της ενεργουμενης εν υπομονη των αυτων παθηματων ὧν και ημεις πασχομεν και η ελπις ἡμων βεβαια υπερ ὑμων ειτε παρακαλουμεθα υπερ της ὑμων παρακλησεως και σωτηριας f³⁵ (90.6%) RP, HF, OC, CP || ~ 1-13, 21-28, 14-20 (1%) TR || 3-28 B (1.2%) || ~ 1-2, 21-26, 3-20 A, C (4.7%) NU || 1-20 (0.5%) || 3-20 (0.8%) || ~ 1-2, 21-26, 3-9 P⁴⁶ (0.3%) || four further variations (0.8%)

⁹ ὡσπερ f³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || ὡς A, B, C [3.5%] NU || οἱ [0.5%]

¹⁰ ἡμιν f³⁵ (90.6%) RP, HF, OC, TR, CP || --- A, B, C (8.8%) NU || ὑμιν (0.7%)

¹¹ εβαρηθημεν υπερ δυναμιν f³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 231 A, B, C [5%] NU

¹² ημας rell || ὑμας [1%] CP

¹³ αλλα rell || αλλ A, C [10%] CP

¹⁴ εγειροντι f³⁵ (A, B, C [88%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || εγειραντι P⁴⁶ [11.5%] || εγειροντα [0.5%])

¹⁵ και ρυεται f³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 ρυσεται P⁴⁶ B, C [3%] NU || --- A [1%]

¹⁶ οτι f³⁵ A, C [93%] RP, HF, OC, TR, CP [NU] || --- P⁴⁶ B [7%]

¹⁷ ὑμων f³⁵ P⁴⁶ B [75%] RP, HF, CP || ἡμων A, C [25%] OC, TR, NU

¹⁸ εἰλικρινεια f³⁵ [25%] || εἰλικρινια [60%] RP, HF, OC, TR, CP || εἰλικρινια [5%] || 1 του P⁴⁶ B [7%] NU || εἰλικρινια του A, C [3%]

¹⁹ θεου f³⁵ A, C [97%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 και P⁴⁶ B [3%] [NU]

2 Corinthians

αναγινωσκετε ἢ και επιγινωσκετε· ελπιζω δε ὅτι και¹ ἕως τελους επιγινωσσεσθε 14 (καθως και επεγνωτε ἡμας απο μερους) ὅτι καυχημα ὑμων εσμεν, καθαπερ και ὑμεις ἡμων, εν τη ἡμερα του Κυριου² Ἰησου.³

15 Και ταυτη τη πεποιθησει εβουλομην προς ὑμας ελθειν το προτερον⁴ (ἵνα δευτε-
ραν χαριν εχητε),⁵ 16 και δι' ὑμων διελθειν⁶ εις Μακεδονιαν, και παλιν απο Μακεδονιας
ελθειν προς ὑμας, και ὑφ'⁷ ὑμων προπεμφθηναι εις την Ιουδαιαν. 17 Τουτο ουν βουλευο-
μενος,⁸ μητι αρα τη ελαφρια εχρησαμην? Ἡ ἂν βουλευομαι, κατα σαρκα βουλευομαι, ἵνα ἡ
παρ' εμοι το 'ναι, ναι' και το 'ου, ου'? 18 Πιστος δε ὁ Θεος ὅτι ὁ λογος ἡμων ὁ προς ὑμας
ουκ εγενετο⁹ 'ναι' και 'ου', 19 ὁ γαρ του Θεου¹⁰ Υἱος, Ἰησους Χριστος, ὁ εν ὑμιν δι' ἡμων
κηρυχθεις—δι' εμου και Σιλουανου και Τιμοθεου—ουκ εγενετο 'ναι' και 'ου'. Αλλα, 'ναι'
εν αυτω γεγονεν, 20 ὅσαι γαρ επαγγελιαι¹¹ Θεου, εν αυτω το¹² 'ναι'· και εν αυτω¹³ το¹⁴
'αμην', τω Θεω προς δοξαν δι'¹⁵ ἡμων. 21 Ὁ δε βεβαιων ἡμας συν ὑμιν¹⁶ εις Χριστον, και
χριστας ἡμας, Θεος, 22 ὁ¹⁷ και σφραγισαμενος ἡμας και δους τον αρραβωνα¹⁸ του Πνευματος
εν ταις καρδιας ἡμων.

[The change explained]

23 Εγω δε, μαρτυρα τον Θεον επικαλουμαι, επι την εμην ψυχην, ὅτι φειδομενος
ὑμων ουκετι ηλθον εις Κορινθον. 24 (Ουχ ὅτι κυριευομεν ὑμων της πιστεως, αλλα συνερ-
γοι εσμεν της χαρας ὑμων, τη γαρ πιστει ἐστηκατε.) 2.1 Εκρινα δε¹⁹ εμαυτω τουτο, το μη
παλιν εν λυπη προς ὑμας ελθειν.²⁰ 2 Ει γαρ εγω λυπω ὑμας, και τίς εστιν²¹ ὁ ευφραινων
με, ει μη ὁ λυπουμενος ἐξ εμου? 3 Και εγραψα ὑμιν²² τουτο αυτο ἵνα μη, ελθων, λυπην²³
εχω²⁴ ἀφ' ὧν εδει με χαιρειν, πεποιθως επι παντας ὑμας ὅτι ἡ εμη χαρα παντων ὑμων
εστιν.

[About the first letter]

4 Εκ γαρ πολλης θλιψεως και συνοχης καρδιας εγραψα ὑμιν, δια πολλων δακρυων,
ουχ ἵνα λυπηθητε, αλλα την αγαπην ἵνα γνωτε ἦν εχω περισσοτερος εις ὑμας. 5 Ει δε τις
λελυπηκεν, ουκ εμε λελυπηκεν, αλλα²⁵ απο μερους (ἵνα μη επιβαρω) παντας ὑμας. 6 Ἰκανον

¹ και **f**³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **Σ**A, B, C [4%] NU

² κυριου **f**³⁵ P^{46v} A, C [92%] RP, HF, OC, TR || 1 ἡμων **Σ**B [8%] CP[NU]

³ ἰησου **rell** || 1 χριστου [15%] CP

⁴ προς υμας ελθειν το προτερον **f**³⁵ (21.6%) || 1235 (2.3%) OC, TR || 123 **Σ** (0.3%) || ~ 31245 (61.1%) RP, HF, CP || ~ 3125 (4%) || ~ 45123 (1.5%) || ~ 5123 A, B, C (7%) NU || ~ 5312 (1.7%) || two further variations (0.3%) (The only real question here is the position of ελθειν, before or after προς υμας—note that all the early MSS agree with **f**³⁵ about that.)

⁵ εχητε **f**³⁵ A [97%] RP, HF, OC, TR, CP || σχητε **Σ**B, C [3%] NU

⁶ διελθειν **f**³⁵ (**Σ**)B, C [85%] RP, HF, OC, TR, NU || ελθειν [13%] CP || απελθειν A [2%]

⁷ υφ' **rell** || αφ P⁴⁶ [12%]

⁸ βουλευομενος **f**³⁵ [80%] RP, HF, TR, CP || βουλομενος P⁴⁶ **Σ**A, B, C [20%] OC, NU

⁹ εγενετο **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || εστιν P⁴⁶ **Σ**A, B, C [3%] NU

¹⁰ γαρ του θεου **f**³⁵ [90%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 231 **Σ**A, B, C [4%] NU || ~ 213 P⁴⁶ || 13 [0.5%] || long omission [5%]

¹¹ επαγγελιαι **f**³⁵ P⁴⁶ **Σ**B, C [80%] RP, HF, OC, TR, NU || 1 του A [20%] CP

¹² το **rell** || τω [10%] || --- P⁴⁶ [0.5%]

¹³ και εν αυτω **f**³⁵ (90.8%) RP, HF, OC, TR, CP || και δι αυτου P⁴⁶ (1.3%) || διο και δι αυτου **Σ**A, B, C (6.7%) NU || three conflation (0.8%) || three other variants (0.5%)

¹⁴ το **rell** || τω [10%] || --- **Σ** [0.5%]

¹⁵ δι **rell** || --- C [10%]

¹⁶ ημας συν υμιν **rell** || υμας 2 ημιν C [5%] CP || 12 ημιν [4%]

¹⁷ ο **rell** || --- **Σ**A, C [10%]

¹⁸ αρραβωνα **rell** || αραβωνα **Σ**A [10%] || αρραβωνα [3%]

¹⁹ δε **f**³⁵ **Σ**A, C [98%] RP, HF, OC, TR, CP || γαρ P⁴⁶ B [2%] NU

²⁰ εν λυπη προς υμας ελθειν **f**³⁵ **Σ**A, B, C [95%] RP, HF, CP, NU || ~ 51234 [3.5%] TR || ~ 12534 P^{46v} [1.5%] OC

²¹ εστιν **f**³⁵ [99%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **Σ**A, B, C [1%] NU

²² υμιν **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **Σ**A, B, C [3%] NU

²³ λυπην **f**³⁵ P⁴⁶ **Σ**A, B, C (90.2%) RP, HF, OC, TR, NU || 1 επι 1 (5.5%) || 1 επι λυπη (3.8%) CP? || λυπη (0.5%)

²⁴ εχω **f**³⁵ C [95%] RP, HF, OC, TR || σχω P⁴⁶ **Σ**A, B [5%] CP, NU

²⁵ αλλα **rell** || αλλ [15%] TR

2 Corinthians

τω τοιουτω ή επιτιμια αύτη ή ύπο των πλειονων, 7 ώστε, τουναντιον, μαλλον ύμας χαρισασθαι και παρακαλεσαι, μη πως τη περισσοτερα λυπη καταποθη ό τοιουτος. 8 Διο παρακαλω ύμας κυρωσαι εις αυτον αγαπην.

9 Εις τουτο γαρ και εγραψα: ίνα γνω την δοκιμην ύμων, ει εις παντα ύπηκοοι εστε. 10 'Ω δε τι χαριζεσθε, και εγω¹ και γαρ εγω, ει τι κεχαρισμαι ώ², κεχαρισμαι δι' ύμας εν προσωπω Χριστου, 11 ίνα μη πλεονεκτηθωμεν ύπο του Σατανα· ου γαρ αυτου τα νοηματα αγνοουμεν.

[An afterthought]

12 Ελθων δε εις την Τρωαδα εις το ευαγγελιον του Χριστου, και θυρας μοι ανεωγμενης εν Κυριω, 13 ουκ εσχγκα ανεσιν τω πνευματι μου, τω³ μη εύρειν με Τιτον τον αδελφον μου· αλλα αποταξαμενος αυτοις εξηλθον εις Μακεδονιαν.

[We have a glorious ministry]

[A fragrance of life]

2.14 Τω δε Θεω χαρις τω παντοτε θριαμβευοντι ήμας εν τω Χριστω, και την οσμην της γνωσεως αυτου φανερουντι δι' ήμων εν παντι τοπω. 15 'Οτι Χριστου ευωδια εσμεν τω Θεω, εν τοις σωζομενοις και εν τοις απολλυμενοις—16 οίς μεν οσμη⁴ θανατου εις θανατον, οίς δε οσμη ζωης εις ζωνην—και προς ταυτα τίς ίκανος? 17 Ου γαρ εσμεν ως οί λοιποι,⁵ καπηλευοντες τον λογον του Θεου· αλλ' ως εξ είλικρινειας,⁶ αλλ' ως εκ Θεου κατενωπιον του⁷ Θεου, εν Χριστω λαλουμεν.

[An aside]

(3.1 Αρχομεθα παλιν έαυτους συνιστανειν? Ει⁸ μη χρηζομεν,⁹ ως τινες, συστατικων επιστολων προς ύμας ή εξ ύμων συστατικων?¹⁰ 2 'Η επιστολη ήμων ύμεις εστε, εγγεγραμμενη εν ταις καρδιαις ήμων, γινωσκομενη και αναγινωσκομενη ύπο παντων ανθρωπων· 3 φανερουμενοι ότι εστε επιστολη Χριστου, διακοινηθεισα ύφ' ήμων, εγγεγραμμενη ου μελανι αλλα Πνευματι Θεου ζωντος, ουκ εν πλαξιν λιθιναις αλλ'¹¹ εν πλαξιν καρδιαις¹² σαρκιναις.¹³)

[Competent ministers]

4 Πεποιθησιν δε τοιαυτην εχομεν δια του Χριστου προς τον Θεον· 5 ουχ ότι ίκανοι εσμεν αφ' έαυτων λογισασθαι τι¹⁴ ως εξ έαυτων, αλλ' ή ίκανοτης ήμων εκ του Θεου—6 ός και ίκανωσεν ήμας διακονους καινης διαθηκης· ου γραμματος, αλλα Πνευματος, το γαρ γραμμα αποκτενει,¹⁵ το δε Πνευμα ζωοποιει.

[A greater glory]

¹ και εγω f³⁵ C [95%] RP, HF, OC, TR, CP || καγω P⁴⁶ NA, B [5%] NU

² ει τι κεχαρισμαι ω f³⁵ (83.7%) RP, HF, OC, TR, CP || 123 (9.8%) [this variant also omits the following κεχαρισμαι] || ~ 4312 (1.5%) || ~ ο 312 P⁴⁶ NB (1.5%) NU || ~ ο και χορισμαι 12 A, C (1.2%) || 12 και χαρισμαι 4 (0.8%) || three other variants (1.5%)

³ τω rell || το [11%] || του N [1%]

⁴ οσμη f³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 εκ P⁴⁶ NA, B, C [3%] NU (Twice.)

⁵ λοιποι f³⁵ P⁴⁶ (53.5%) RP, HF, OC, CP || πολλοι NA, B, C (46.2%) TR, NU || conflation (0.3%)

⁶ είλικρινειας f³⁵ [25%] || ειλικρινειας (B) [58%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || ειλικρινιας C [15.5%] || ιλικρινιας (P⁴⁶) NA [1.5%]

⁷ κατενωπιον του f³⁵ (89.6%) RP, HF, OC, TR, CP || 1 (4.7%) || κατεναντι P⁴⁶ NA, B, C (3.4%) NU || κατεναντι 2 (2%) || conflation (0.3%)

⁸ ει f³⁵ A [80%] RP, HF, OC, TR, CP || η P⁴⁶ NB, C [20%] NU

⁹ χρηζομεν rell || χριζομεν [8%] || χρειζομεν [3%] || χριζωμεν [2%] || two other variants [1%]

¹⁰ συστατικων f³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ NA, B, C [5%] NU

¹¹ αλλ rell || αλλα OC, some TRs

¹² καρδιαις f³⁵ NA, B, C [80%] RP, HF, OC, CP, NU || καρδιας [20%] TR

¹³ σαρκιναις rell || σαρκικαις CP

¹⁴ ικανοι εσμεν αφ' εαυτων λογισασθαι τι f³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 125634 A [1.5%] || ~ 341256 (P⁴⁶) NB(C) [3%] NU || two other variants

¹⁵ αποκτενει f³⁵ P⁴⁶ NA, C [60%] RP, HF, CP || αποκτεννει [35%] OC, NU || αποκτεινει B [5%] TR

2 Corinthians

7 Εἰ δὲ ἡ διακονία τοῦ θανάτου, ἐν γραμμασὶν ἐντετυπωμένη ἐν¹ λίθοις, ἐγένηθη ἐν δόξῃ—ὥστε μὴ δυνασθαι ἀτενίσαι τοὺς υἱοὺς Ἰσραὴλ εἰς τὸ πρόσωπον Μωϋσεως² διὰ τὴν δόξαν τοῦ προσώπου αὐτοῦ (τὴν καταργουμένην)—8 πῶς οὐχὶ μαλλὸν ἢ διακονία τοῦ Πνεύματος ἐστὶ ἐν δόξῃ? 9 Εἰ γὰρ ἡ³ διακονία τῆς κατακρίσεως δόξα, πολλῶ μαλλὸν περισσεύει⁴ ἡ διακονία τῆς δικαιοσύνης ἐν⁵ δόξῃ! 10 Καὶ γὰρ οὐ⁶ δεδοξασται τὸ δεδοξασμένον ἐν τούτῳ μέρει, εἵνεκεν⁷ τῆς ὑπερβαλλούσης δόξης—11 εἰ γὰρ τὸ καταργούμενον διὰ δόξης, πολλῶ μαλλὸν τὸ μένον ἐν δόξῃ.

12 Ἐχόντες οὖν τοιαυτὴν ἐλπίδα, πολλὴ παρρησία χρωμέθα—13 καὶ οὐ καθάπερ Μωϋσης,⁸ ἐτίθει καλυμμα ἐπὶ τὸ πρόσωπον ἑαυτοῦ,⁹ πρὸς τὸ μὴ ἀτενίσαι τοὺς υἱοὺς Ἰσραὴλ εἰς τὸ τέλος τοῦ καταργουμένου. 14 Ἀλλ',¹⁰ ἐπαρώθη τὰ νοήματα αὐτῶν, ἀχρι γὰρ τῆς σημερον¹¹ τὸ αὐτὸ καλυμμα ἐπὶ τῇ ἀναγνώσει τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης μένει μὴ ἀνακαλυπτομένον, ὅτι ἐν Χριστῷ καταργεῖται. 15 Ἀλλ' ἕως σημερον, ἡνικα¹² ἀναγινώσκειται¹³ Μωϋσης,¹⁴ καλυμμα ἐπὶ τὴν καρδίαν αὐτῶν κεῖται. 16 Ἦνικα δ' ἀν¹⁵ ἐπιστρέψῃ¹⁶ πρὸς Κύριον, περιαιρεῖται τὸ καλυμμα. 17 Ὁ δὲ Κύριος τὸ Πνεῦμα ἐστίν· οὗ δὲ τὸ Πνεῦμα Κυρίου, ἐκεῖ¹⁷ ἐλευθερία. 18 Ἡμεῖς δὲ πάντες, ἀνακεκαλυμμένῳ προσώπῳ τὴν δόξαν Κυρίου ἀτοπτρίζομενοι, τὴν αὐτὴν εἰκόνα μεταμορφούμεθα ἀπὸ δόξης εἰς δόξαν, καθάπερ ἀπὸ Κυρίου Πνεύματος.

[But it isn't easy]

4.1 Διὰ τοῦτο, ἐχόντες τὴν διακονίαν ταυτην, καθὼς ἡλεθήμεν, οὐκ ἐκκακούμεν.¹⁸ 2 Ἀλλα,¹⁹ ἀπειπαμέθα τὰ κρυπτά τῆς αἰσχυνῆς, μὴ περιπατοῦντες ἐν πανουργίᾳ μὴδὲ δολοῦντες τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὴ φανερώσει τῆς ἀληθείας συνιστῶντες²⁰ ἑαυτοὺς πρὸς πᾶσαν συνειδήσιν ἀνθρώπων, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ. 3 Εἰ δὲ καὶ ἐστὶν κεκαλυμμένον τὸ εὐαγγέλιον ἡμῶν, ἐν τοῖς ἀπολλυμένοις ἐστὶν κεκαλυμμένον, 4 ἐν οἷς ὁ Θεὸς τοῦ αἰῶνος τούτου ἐτυφλώσεν τὰ νοήματα τῶν ἀπίστων, εἰς τὸ μὴ αὐγᾶσαι αὐτοῖς²¹ τὸν φωτισμὸν τοῦ εὐαγγελίου τῆς δόξης τοῦ Χριστοῦ, ὅς ἐστιν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ.²²

5 Οὐ γὰρ ἑαυτοὺς κηρυσσομεν, ἀλλὰ Χριστὸν Ἰησοῦν²³ Κύριον, ἑαυτοὺς δὲ δούλους ὑμῶν διὰ Ἰησοῦν· 6 ὅτι ὁ Θεὸς ὁ εἰπὼν ἐκ σκοτοῦς φῶς λαμπᾶι²⁴ ὃς ἐλαμψεν ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν πρὸς φωτισμὸν τῆς γνώσεως τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ ἐν προσώπῳ Ἰησοῦ²⁵ Χριστοῦ.

¹ ἐν **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **NA, B, C** [3%] NU

² μωυσεως **f**³⁵ [35%] CP || μωυσεως P⁴⁶ **NA, B, C** [55%] RP, HF, OC, NU || μωσεως A [10%] TR

³ ἡ **f**³⁵ B [95.5%] RP, HF, OC, TR, CP || τῇ P⁴⁶ **NA, C** [3%] NU || --- [1.5%]

⁴ περισσεύει **f**³⁵ P⁴⁶ **NA, B, C** [96%] RP, HF, OC, TR, NU || περισσεύσει [3%] CP || two other variants [1%]

⁵ ἐν **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **NA, B, C** [2%] NU

⁶ οὐ **f**³⁵ P⁴⁶ **NA, B, C** [95%] RP, HF, CP, NU || οὐδε [5%] OC, TR

⁷ εἵνεκεν **f**³⁵ P⁴⁶ **NA, B** [43%] CP, NU || ἐνεκεν C [57%] RP, HF, OC, TR

⁸ μωυσης **f**³⁵ **NA, B, C** [88%] RP, HF, OC, CP, NU || μωyses A [12%] TR

⁹ εαυτου **f**³⁵ **NA** [90%] RP, HF, OC, TR, CP || αὐτου A, B, C [10%] NU

¹⁰ ἀλλ **rell** || ἀλλὰ B, NU || P⁴⁶ has a long lacuna

¹¹ σημερον **f**³⁵ [90%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 ἡμερας P⁴⁶ **NA, B, C** [10%] NU

¹² ἡνικα **f**³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 ἀν **NA, B, C** [5%] NU || 1 εαν P⁴⁶

¹³ ἀναγινώσκειται **f**³⁵ [88%] RP, HF, OC, TR, CP || ἀναγινώσκηται A, C [10%] NU || ἀναγινώσκηται P⁴⁶ **NA, B** || ἀναγινώσκητε [1%]

¹⁴ μωυσης **f**³⁵ A [40%] TR || μωυσης P⁴⁶ **NA, B, C** [60%] RP, HF, OC, CP, NU

¹⁵ δ ἀν **f**³⁵ B [96%] RP, HF, OC, TR, CP || δε εαν P⁴⁶ **NA** [1%] NU || δε C [2%] || δε 2 [1%]

¹⁶ ἐπιστρέψῃ **rell** || ἐπιστρέψει [18%]

¹⁷ ἐκεῖ **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **NA, B, C** [2%] NU

¹⁸ ἐκκακούμεν **f**³⁵ C [97%] RP, HF, OC, TR, CP || ἐγκακούμεν **NA, B** [2%] NU || ἐνκακούμεν P⁴⁶ [1%]

¹⁹ ἀλλὰ **rell** || ἀλλ [20%] OC, TR

²⁰ συνιστῶντες **f**³⁵ [94%] RP, HF, OC, TR, CP || συνιστανόντες P⁴⁶ B [2.5%] NU || συνισταντες **NA, C** [3%] || συνιστοιντες [0.5%]

²¹ αὐτοις **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **NA, B, C** [3%] NU

²² θεου **f**³⁵ P⁴⁶ **NA, B, C** [78%] RP, HF, OC, TR, NU || 1 του αορατου [22%] CP

²³ χριστον ιησουν **f**³⁵ B [97%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 21 P⁴⁶ **NA, C** [3%] NU

²⁴ λαμπᾶι **f**³⁵ C [98.5%] RP, HF, OC, TR, CP || λαμψει P⁴⁶ **NA, B** [1.5%] NU

²⁵ ιησου **f**³⁵ P⁴⁶ **NA, C** [98.5%] RP, HF, OC, TR, CP [NU] || --- A, B [0.5%] || ~ χριστου 1 [1%]

2 Corinthians

7 Ἐχομεν δε τον θησαυρον τουτον εν οστρακινοις σκευεσιν, ἵνα ἡ ὑπερβολὴ τῆς δυναμεως ἡ̣ του Θεου και μη ἐξ ἡ̣μων—8 εν παντι θλιβομενοι, ἀλλ' ου στενοχωρουμενοι· απορουμενοι, ἀλλ' ουκ ἐξαπορουμενοι· 9 διωκομενοι, ἀλλ' ουκ εγκαταλειπομενοι· καταβαλλομενοι, ἀλλ' ουκ απολλυμενοι· 10 παντοτε την νεκρωσιν του Κυριου¹ Ἰησου εν τω σωματι περιφεροντες, ἵνα και ἡ ζωὴ του Ἰησου εν τω σωματι ἡ̣μων φανερωθῇ. 11 Αἰι γαρ ἡ̣μεις, οἱ ζωντες, εις θανατον παραδιδομεθα δια Ἰησουν, ἵνα και ἡ ζωὴ του Ἰησου φανερωθῇ εν τη θνητῇ σαρκι ἡ̣μων. 12 Ὡστε, ὁ μεν² θανατος εν ἡ̣μιν ενεργεῖται, ἡ δε ζωὴ εν ὑ̣μιν.

[*Momentary affliction, eternal glory*]

13 Ἐχοντες δε το αυτο πνευμα τῆς πιστεως, κατα το γεγραμμενον, “Ἐπιστευσας· διο ἐλαλησα”, και ἡ̣μεις πιστευομεν, διο και λαλουμεν, 14 ειδοτες ὅτι ὁ ἐγειρας τον Κυριον Ἰησουν, και ἡ̣μας δια³ Ἰησου ἐγερει⁴ και παραστήσει συν ὑ̣μιν.⁵ 15 Τα γαρ παντα δι' ὑ̣μας, ἵνα ἡ χάρις πλεονασασα δια των πλειονων την ευχαριστιαν⁶ περισσευση⁷ εις την δοξαν του Θεου.

16 Διο ουκ εκκακουμεν⁸—ἀλλ' ει και ὁ ἐξω ἡ̣μων ανθρωπος διαφθειρεται,⁹ ἀλλ' ὁ ἐσωθεν¹⁰ ανακαινυται ἡ̣μερα και ἡ̣μερα—17 το γαρ παραυτικα ἐλαφρον τῆς θλιψεως ἡ̣μων καθ' ὑπερβολὴν εις ὑπερβολὴν αιωνιον βαρος δοξης κατεργαζεται ἡ̣μιν, 18 μη σκοπουντων ἡ̣μων τα βλεπομενα, ἀλλα τα μη βλεπομενα· τα γαρ βλεπομενα προσκαιρα, τα δε μη βλεπομενα αιωνια.

[*We live by faith*]

5.1 Οἶδαμεν γαρ ὅτι εαν ἡ ἐπιγειος ἡ̣μων οικια του σκηρους καταλυθῇ, οἰκοδομῇ εκ Θεου εχομεν (οικιαν ἀχειροποιητον), αιωνιον εν τοις ουρανοις. 2 Και γαρ εν τούτῳ στεναζομεν, το οικητηριον ἡ̣μων το ἐξ ουρανου ἐπενδυσασθαι ἐπιποθουντες· 3 ει γε και ἐνδυσασμενοι¹¹ ου γυμνοὶ ἐυρεθησομεθα. 4 Και γαρ οἱ οντες εν τῷ σκηνεὶ στεναζομεν βαρουμενοι—ἐφ' ὧ¹² ου θελομεν ἐκδυσασθαι, ἀλλ' ἐπενδυσασθαι· ἵνα καταποθῇ το θνητον ὑπο τῆς ζωης.

5 Ὁ δε κατεργασαμενος ἡ̣μας εις αυτο τουτο Θεος, ὁ και¹³ δους ἡ̣μιν τον ἀρραβωνα του Πνευματος. 6 Θαρρουντες ουν παντοτε, και ειδοτες ὅτι ἐνδημουντες εν τῷ σωματι ἐκδημουμεν απο του Κυριου 7—δια πιστεως γαρ περιπατουμεν, ου δια ειδους—8 θαρρουμεν δε και ευδοκουμεν μαλλον ἐκδημησαι εκ του σωματος και ἐνδημησαι προς τον Κυριον. 9 Διο και φιλοτιμουμεθα (εἴτε ἐνδημουντες εἴτε ἐκδημουντες) ευαρεστοὶ αυτω ειναι. 10 Τους γαρ παντας ἡ̣μας φανερωθῆναι δεῖ ἐμπροσθεν του βηματος του Χριστου, ἵνα κομισηται¹⁴ ἕκαστος τα δια¹⁵ του σωματος, προς ἃ ἐπραξεν, εἴτε ἀγαθον εἴτε κακον.¹⁶ 11 Εἰδοτες ουν τον φοβον του Κυριου, ανθρωπως πειθομεν.

[*Why Christ died*]

¹ κυριου **ƒ**³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **Σ**A, B, C [5%] NU

² μεν **ƒ**³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ (**Σ**)A, B, C [4%] NU

³ δια **ƒ**³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || συν P⁴⁶ **Σ**B, C [4%] NU

⁴ ἐγερει **ƒ**³⁵ P⁴⁶ **Σ**B, C [87%] RP, HF, OC, TR, NU || ἐξεγερει [13%] CP

⁵ ὑ̣μιν *rell* || ἡ̣μιν [15%]

⁶ ευχαριστιαν *rell* || ευχαριστείαν [13%]

⁷ περισσευση *rell* || περισσευη [9%] || περισσευσει [10%] || περισσευει [2%]

⁸ εκκακουμεν **ƒ**³⁵ C [98%] RP, HF, OC, TR, CP || εγκακουμεν (P⁴⁶) **Σ**B [2%] NU

⁹ διαφθειρεται **ƒ**³⁵ P⁴⁶ **Σ**B(C) [78%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || φθειρεται [22%]

¹⁰ ἐσωθεν **ƒ**³⁵ [85%] RP, HF, OC, TR || ἐσω [10%] CP || ἐσω ἡ̣μων P⁴⁶ **Σ**B, C [4%] NU || 1 ἡ̣μων [1%]

¹¹ ἐνδυσασμενοι **ƒ**³⁵ P⁴⁶ **Σ**B, C [99%] RP, HF, OC, TR, CP || ἐκδυσασμενοι D, NU || ἐκλυσασμενοι [0.5%]

¹² ἐφ' ὧ **ƒ**³⁵ **Σ**B, C [95%] RP, HF, OC, CP, NU || ἐπειδὴ [5%] TR (Just for the record, **ƒ**³⁵ has ὧ [no aspiration]—since the ἐφ indicates that the following vowel is aspirated, they were just saving ink, avoiding the redundancy.)

¹³ και **ƒ**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ **Σ**B, C [3%] NU

¹⁴ κομισηται *rell* || κομισητε [7%] CP || ἐκομισηται **Σ** || κομησηται [15%]

¹⁵ δια *rell* || ἰδια P⁴⁶ C

¹⁶ κακον **ƒ**³⁵ P⁴⁶ B (94.2%) RP, HF, OC, TR, CP || φαυλον **Σ**C, 048 (4.7%) NU || four other variants (1.2%)

2 Corinthians

Θεω δε πεφανερωμεθα· ελπίζω δε και εν ταις συνειδησεσιν υμων πεφανερωσθαι.
12 Ου γαρ¹ παλιν εαυτους συνιστανομεν υμιν, αλλα² αφορμην διδοντες υμιν καυχηματος³ υπερ ημων, ινα εχητε προς τους εν προσωπω καυχωμενους⁴ και ου⁵ καρδια.

13 Ειτε γαρ εξεστημεν, Θεω· ειτε σωφρονουμεν, υμιν. 14 Ἡ γαρ αγαπη του Χριστου συνεχει ημας, κριναντας τουτο: οτι ει⁶ εις υπερ παντων απεθανεν, αρα οι παντες απεθανον· 15 και υπερ παντων απεθανεν ινα οι ζωντες μηκετι εαυτοις ζωσιν, αλλα τω υπερ παντων⁷ αποθαινοντι και εγερθεντι.

[We are Christ's ambassadors]

16 Ὡστε, ημεεις απο του νυν ουδενα οιδαμεν κατα σαρκα—ει δε⁸ και εγνωκαμεν κατα σαρκα Χριστον, αλλα⁹ νυν ουκετι γινωσκομεν—17 ὥστε, ει τις εν Χριστω, καινη κτισις· τα αρχαια παρηλθεν· ιδου, γεγονεν καινα τα παντα!¹⁰ 18 Τα δε παντα εκ του Θεου του κατ-αλλαξαντος ημας εαυτω δια Ιησου¹¹ Χριστου και donτος ημιν την διακονιαν της καταλλαγης, 19 ὥς οτι Θεος ην εν Χριστω κοσμον καταλασσων¹² εαυτω, μη λογιζομενος αυτοις τα παραπτωματα αυτων, και θεμενος¹³ ημιν τον λογον της καταλλαγης.

20 Ὑπερ Χριστου ουν πρεσβευομεν, ὡς του Θεου παρακαλουντος δι' ημων. Δεομεθα υπερ Χριστου: Καταλλαγητε τω Θεω! 21 Τον γαρ¹⁴ μη γνοντα ἁμαρτιαν, υπερ ημων ἁμαρτιαν εποιησεν, ινα ημεεις γενομεθα¹⁵ δικαιοσυνη Θεου¹⁶ εν αυτω. 6.1 Συνεργουντες δε και¹⁷ παρακαλουμεν μη εις κενον την χαριν του Θεου δεξασθαι υμας, 2 λεγει γαρ: “Καιρω δεκτω επηκουσα σου, και εν ημερα σωτηριας εβοηθησα σοι”. Ιδου, νυν καιρος ευπροσδεκτος· ιδου, νυν ημερα σωτηριας!

[What it costs to be Christ's ambassadors]

(3 μηδεμιαν εν μηδενι διδοντες προσκοπην, ινα μη μωμηθη η διακονια· 4 αλλ' εν παντι συνιστωντες¹⁸ εαυτους ὡς Θεου διακονοι εν υπομονη πολλη—εν θλιψεσιν, εν αναγκαις, εν στενοχωριας, 5 εν πληγαις, εν φυλακαις, εν ακαταστασιαις, εν κοποις, εν αγρυπνιαις, εν νηστειαις· 6 εν ἄγνοτητι, εν γνωσει, εν μακροθυμια, εν χρηστοτητι, εν Πνευματι Ἁγίῳ, εν αγαπη ανυποκριτω, 7 εν λογω αληθειας, εν δυναμει Θεου, δια των ὀπλων της δικαιοσυνης των δεξιων και αριστερων· 8 δια δοξης και ατιμιας, δια δυσφημιας και ευφημιας· ὡς πλανοι και αληθεις, 9 ὡς αγνοουμενοι και επιγινωσκομενοι, ὡς αποθνησκοντες και ιδου ζωμεν, ὡς παιδευομενοι και μη θανατουμενοι· 10 ὡς λυπουμενοι αει δε χαιροντες, ὡς πτωχοι πολλους δε πλουτιζοντες, ὡς μηδεν εχοντες και παντα κατεχοντες!)

[an aside]

¹ γαρ **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ B, C [3%] NU

² αλλα **rell** || αλλ [15%] CP

³ καυχηματος **rell** || καυχησεως CP

⁴ καυχωμενους **rell** || καυχομενους [17%]

⁵ ου **f**³⁵ C [95%] RP, HF, OC, TR, CP || ουκ [1%] || μη εν P⁴⁶ B [4%] NU

⁶ ει **f**³⁵ C [50%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ B [50%] NU (OC has small print.)

⁷ παντων **f**³⁵ [35%] || αυτων P⁴⁶ B, C [55%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || αυτων 1 [10%]

⁸ δε **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ B [2%] NU

⁹ αλλα **rell** || 1 και CP

¹⁰ καινα τα παντα **f**³⁵ (56.3%) RP, HF, OC, TR || ~231 (40.6%) CP || 1 P⁴⁶ B, C, 048 (2.3%) NU || five other readings (0.8%)

¹¹ ιησου **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ B, C [3%] NU

¹² καταλασσων **rell** || καταλασσων **ς** [20%] || καταλασων [1%] || καταλασσων [1%] || καταλασων [1%]

¹³ θεμενος **f**³⁵ [45%] CP || 1 εν P⁴⁶ B, C [55%] RP, HF, OC, TR, NU

¹⁴ γαρ **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ B, C [3%] NU

¹⁵ γενομεθα **f**³⁵ P⁴⁶ B, C [85%] RP, HF, OC, CP, NU || γινωμεθα [5%] TR || γενομεθα [10%]

¹⁶ δικαιοσυνη Θεου **rell** || ~21 [11%]

¹⁷ και **rell** || --- [16%]

¹⁸ συνιστωντες **f**³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || συνισταντες P⁴⁶ B, C [2%] NU || συνιστανουτες B [2%] || συνιστουτες [1%]

2 Corinthians

11 Το στομα ἡμῶν ανεωγεν προς ὑμας, Κορινθιοι, ἡ καρδια ἡμῶν πεπλατυνται.
12 Ου στενοχωρεισθε εν ἡμιν, στενοχωρεισθε δε εν τοις σπλαγχνοις ὑμῶν. 13 Την δε αυτην αντιμισθιαν (ὡς τεκνοις λεγω), πλατυνητε και ὑμεις.

[Separation is a 'must']

14 Μη γινεσθε ἑτεροζυγουντες απιστοις· τίς γαρ μετοχη δικαιοσυνη και ανομια? Τίς δε¹ κοινωνια φωτι προς σκοτος? 15 Τίς δε συμφωνησις Χριστω² προς Βελιαρ?³ Ἡ τίς μερις πιστω μετα απιστου? 16 Τίς δε συγκαταθεσις ναῶ Θεου μετα ειδωλῶν? Ὑμεις⁴ γαρ ναὸς Θεου εστε⁵ ζωντος, καθὼς ειπεν ὁ Θεος ὅτι: "Ἐνοικησῶ εν αυτοις και ἐμπεριπατησῶ· και εσομαι αὐτῶν Θεος και αὐτοὶ εσονται μοι⁶ λαός." 17 Διο "Ἐξέλθετε⁷ ἐκ μεσου αὐτῶν και ἀφορισθητε", λεγει Κυριος, "και ἀκαθάρτου μη ἄπτεσθε· καγὼ εισδεξομαι ὑμας." 18 Και, "Εσομαι ὑμιν εἰς Πατέρα, και ὑμεις εσεσθε⁸ μοι εἰς υἱοὺς και θυγατέρας, λεγει Κυριος Παντοκράτωρ." 7.1 Ταυτάς οὖν ἐχόντες τὰς ἐπαγγελίας, ἀγαπητοὶ, καθαρισώμεν ἑαυτοὺς ἀπο παντός μολύσμου σαρκὸς και πνεύματος, ἐπιτελοῦντες ἁγίωσιν⁹ ἐν φόβῳ Θεοῦ.

[Titus, and the first letter]

[Introduction]

7.2 Χωρησατε ἡμας· οὐδὲνα ἠδικησαμεν, οὐδὲνα ἐφθειραμεν, οὐδὲνα ἐπλεονεκτησαμεν. 3 Οὐ προς κατακρισιν¹⁰ λεγω, προειρηκα γαρ ὅτι ἐν ταῖς καρδιαῖς ἡμῶν εστε, εἰς τὸ συναποθανεῖν και συζῆν. 4 Πολλὴ μοι παρρησια προς ὑμας· πολλὴ μοι καυχησις ὑπὲρ ὑμῶν. Πεπληρωμαι τῇ παρακλήσει, ὑπερπερισσεύομαι τῇ χαρᾷ ἐπὶ πάσῃ τῇ θλίψει ἡμῶν.

[Enter Titus]

5 Και γαρ, ἐλθόντων ἡμῶν εἰς Μακεδονίαν οὐδεμίαν ἐσχέκεν ἀνεσιν ἡ σαρξ ἡμῶν, ἀλλ' ἐν παντὶ θλιβομενοὶ—ἐζώθεν μάχαι, ἐσώθεν φόβοι. 6 Ἀλλ' ὁ παρακαλῶν τοὺς ταπεινοὺς παρεκάλεσεν ἡμας, ὁ Θεός,¹¹ ἐν τῇ παρουσίᾳ Τιτου· 7 οὐ μόνον δε ἐν τῇ παρουσίᾳ αὐτοῦ, ἀλλὰ και ἐν τῇ παρακλήσει ἥ παρεκλήθη ἐφ' ὑμῖν, ἀναγγέλλων¹² ἡμῖν τὴν ὑμῶν ἐπιποθῆσιν, τὸν ὑμῶν ὀδυρμον, τὸν ὑμῶν ζῆλον ὑπὲρ ἐμοῦ, ὥστε με¹³ μάλλον χαρῆναι.

[The effect of the first letter]

8 Ὅτι εἰ και ἐλυπησα ὑμας ἐν τῇ ἐπιστολῇ, οὐ μεταμέλομαι (εἰ και μετεμέλομην), βλέπω γαρ¹⁴ ὅτι ἡ ἐπιστολὴ ἐκείνη, εἰ και προς ὥραν, ἐλυπησεν ὑμας. 9 Νῦν χαίρω, οὐχ ὅτι ἐλυπηθητε, ἀλλ' ὅτι ἐλυπηθητε εἰς μετανοίαν. Ἐλυπηθητε γαρ κατὰ Θεόν, ἵνα ἐν μηδενὶ ζημιωθητε ἐξ ἡμῶν. 10 Ἡ γαρ κατὰ Θεὸν λυτὴ μετανοία εἰς σωτηρίαν ἀμεταμέλητον κατεργάζεται,¹⁵ ἡ δε τοῦ κόσμου λυτὴ θάνατον κατεργάζεται.¹⁶

11 Ἴδου γαρ αὐτὸ τοῦτο, τὸ κατὰ Θεὸν λυπηθῆναι ὑμας,¹⁷ ποσὴν κατεργάσατο¹⁸ ὑμῖν σπουδὴν—ἀλλὰ ἀπολογίαν, ἀλλὰ ἀγανακτήσιν, ἀλλὰ φόβον, ἀλλ'¹⁹ ἐπιποθῆσιν, ἀλλὰ ζῆλον,

¹ τίς δε **ƒ**³⁵ [93%] RP,HF,OC,TR,CP || ~η 1 **P**⁴⁶SB,C [7%] NU

² χριστῶ **ƒ**³⁵ [98%] RP,HF,OC,TR,CP || χριστοῦ **P**⁴⁶SB,C [2%] NU

³ βελιάρ **rell** || βελιαν [15%] || βελιαλ OC,CP

⁴ ὑμεις **ƒ**³⁵ **P**⁴⁶ C [96%] RP,HF,OC,TR,CP || ἡμεις **SB** [4%] NU

⁵ εστε **ƒ**³⁵ **P**⁴⁶ C [93%] RP,HF,OC,TR,CP || εσμεν **SB** [4%] NU || εσται [3%]

⁶ μοι **ƒ**³⁵ [98%] RP,HF,OC,TR,CP || μου **P**⁴⁶SB,C [2%] NU

⁷ ἐξέλθετε **ƒ**³⁵ [95%] RP,HF,TR,CP || ἐξέλθατε **P**⁴⁶B,C [5%] OC,NU || ἐξέλθεται **S**

⁸ εσεσθε **rell** || εσεσθαι [11%]

⁹ ἀγίωσιν **rell** || ἀγιοσυνην [11%] || ἀγίωσυνης **P**⁴⁶

¹⁰ οὐ προς κατακρισιν **ƒ**³⁵ [97%] RP,HF,OC,TR,CP || ~231 **P**⁴⁶SB,C [3%] NU

¹¹ ὁ θεός **rell** || --- CP

¹² ἀναγγέλλων **rell** || ἀναγγέλων [6%] CP

¹³ με **rell** || --- [12%]

¹⁴ γαρ **ƒ**³⁵ **S**C [99.5%] RP,HF,OC,TR,CP[NU] || --- (**P**⁴⁶)B [0.5%]

¹⁵ κατεργάζεται **ƒ**³⁵ [98.5%] RP,HF,OC,TR,CP || ἐργάζεται **P**⁴⁶SB,C [1.5%] NU

¹⁶ ἡ δε τοῦ κόσμου λυτὴ θάνατον κατεργάζεται **rell** || --- [14%] CP (A clear case of homoioteleuton.)

¹⁷ ὑμας **ƒ**³⁵ [86%] RP,HF,OC,TR,CP || ἡμας [12%] || --- **P**⁴⁶SB,C [2%] NU

¹⁸ κατεργάσατο **rell** || 1 ἐν C [18%] CP

¹⁹ ἀλλ **ƒ**³⁵ [27%] || ἀλλὰ **P**⁴⁶SA,B,C [73%] RP,HF,OC,TR,CP,NU

2 Corinthians

αλλ'¹ εκδικησιν! Εν παντι συνεστησατε ἑαυτους ἄγνους εἶναι εν² τῷ πραγματι. 12 Ἀρα εἰ και εἰγραψα ὑμιν, ουχ εἵνεκεν³ του ἀδικησαντος, ουδε εἵνεκεν⁴ του ἀδικηθέντος, αλλ' εἵνεκεν⁵ του φανερωθῆναι την σπουδην ὑμων την ὑπερ ἡμων⁶ προς ὑμας, εὐωπιον του Θεου. 13 Δια τουτο παρακεκλημεθα.

[*Titus again*]

Επι τη παρακλησει ὑμων, περισσοτερος δε⁷ μαλλον εχαρημεν επι τη χαρᾷ Τιτου, ὅτι ἀναπεπαυται το πνευμα αὐτου ἀπο παντων ὑμων. 14 Ὅτι εἰ τι αὐτῷ ὑπερ ὑμων κεκαυχῆμαι, ου κατησχυνθην, αλλ' ὡς παντα ἐν ἀληθείᾳ ἐλάλησαμεν ὑμιν, οὕτως και ἡ καυχῆσις ἡμων ἢ ἐπι Τιτου ἀληθείᾳ ἐγενήθη. 15 Καὶ, τὰ σπλάγχνα αὐτου περισσοτερος εἰς ὑμας ἐστίν, ἀναμνησκομένου την παντων ὑμων ὑπακοην, ὡς μετὰ φόβου και τρομοῦ ἐδεξάσθε αὐτον. 16 Χαίρω ὅτι ἐν παντι θαρρῶ ἐν ὑμιν.

[*The collection for the church in Jerusalem*]

[*The Macedonian example*]

8.1 Γνωρίζομεν⁸ δε ὑμιν, ἀδελφοί, την χάριν του Θεου την δεδομένην ἐν ταῖς ἐκκλησίαις της Μακεδονίας, 2 ὅτι ἐν πολλῇ δοκιμῇ θλιψέως ἡ περισσεια της χάρας αὐτων και ἡ κατὰ βαθους πτωχεῖα αὐτων ἐπερίσσευσεν εἰς τον πλουτον⁹ της ἀπλοτητος αὐτων. 3 Ὅτι κατὰ δυνάμιν, μαρτυρῶ, και ὑπερ¹⁰ δυνάμιν, αὐθαίρετοι, 4 μετὰ πολλῆς παρακλησεως δεόμενοι ἡμων την χάριν και την κοινωνίαν της διακονίας της εἰς τους ἁγίους δεξασθαι ἡμας¹¹ 5—και ου καθὼς ἡλπίσαμεν, αλλ' ἑαυτους ἐδωκαν πρωτον τῷ Κυρίῳ (και ἡμιν, δια θελήματος Θεου),

6 εἰς το παρακαλεσαι ἡμας Τιτον, ἵνα καθὼς προενηρξάτο, οὕτως και ἐπιτελεσῇ¹² εἰς ὑμας και την χάριν ταυτην. 7 Ἀλλ' ὥσπερ ἐν παντι περισσεύετε—πιστεῖ και λογῷ και γνώσει και πασῇ σπουδῇ και τῇ ἐξ ὑμων ἐν ἡμιν¹³ ἀγάπῃ—ἵνα και ἐν ταυτῇ τῇ χαριτί περισσεύετε.

[*Christ's example*]

8 Οὐ κατ' ἐπιταγὴν λέγω, ἀλλὰ δια της ἑτερον σπουδῆς και το της ὑμετέρας ἀγάπης γίνησιον δοκιμαζών. 9 Γινώσκετε γὰρ την χάριν του Κυρίου ἡμων Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὅτι δι' ἡμας¹⁴ ἐπτώχευσεν, πλουσιὸς ὢν, ἵνα ὑμεῖς τῇ ἐκεῖνου πτωχεῖᾳ πλουτήσητε. 10 Καὶ γινώμην ἐν τούτῳ διδῶμι (τούτο γὰρ ὑμιν συμφερεῖ, οἵτινες ου μόνον το ποιῆσαι ἀλλὰ και το θελεῖν προενηρξάσθε ἀπο περυσί): 11 νυνὶ δε και το ποιῆσαι ἐπιτελεσατε—ὅπως καθάπερ ἡ προθυμία του θελεῖν, οὕτως και το ἐπιτελεσαι—ἐκ του εἶναι 12 (εἰ γὰρ ἡ προθυμία προκείται, καθὼς ἐάν¹⁵ ἐχῇ¹⁶ τις,¹⁷ εὐπροσδεκτος, ου καθὼς¹⁸ ουκ ἐχῇ). 13 Οὐ γὰρ ἵνα ἀλλοις ἀνεσίς,

¹ αλλ' f³⁵ [50%] TR || ἀλλὰ P⁴⁶ sA,B,C [50%] RP,HF,OC,CP,NU

² ἐν f³⁵ [96%] RP,HF,OC,TR,CP || --- sB,C [4%] NU

³ εἵνεκεν f³⁵ [65%] RP,HF,OC,TR,CP || ἐνεκεν sB,C [35%] NU

⁴ εἵνεκεν f³⁵ [65%] RP,HF,OC,TR,CP || ἐνεκεν sB,C [35%] NU

⁵ εἵνεκεν f³⁵ [65%] RP,HF,OC,TR || ἐνεκεν P⁴⁶ sB,C [35%] CP,NU

⁶ ἡμων rell || ὑμων s [14%]

⁷ τῇ παρακλησει ὑμων περισσοτερος δε f³⁵ [75%] TR || 1234 [2%] || ~12534 [2%] || ~51234 [17%] RP,HF,OC,CP || ~512 ἡμων 4 sB(C) [3%] NU || 12 ἡμων 4 P⁴⁶

⁸ γνωρίζομεν rell || γινώριζω [23%] OC || γνωρίζομεν [2%]

⁹ τον πλουτον f³⁵ [98%] RP,HF,OC,TR,CP || το πλουτος P⁴⁶ sB,C [2%] NU

¹⁰ ὑπερ f³⁵ [98%] RP,HF,OC,TR,CP || παρὰ sB,C [2%] NU

¹¹ δεξασθαι ἡμας f³⁵ [30%] CP,TR || --- P⁴⁶ sB,C [70%] RP,HF,OC,NU

¹² ἐπιτελεσῇ rell || ἐπιτελεσει [24%]

¹³ ὑμων ἐν ἡμιν f³⁵ sC [90%] RP,HF,OC,TR,CP || ἡμων ἐν ὑμιν (P⁴⁶)B [7%] NU || 12 ὑμιν [1.5%] || two other variants

¹⁴ ἡμας f³⁵ C [40%] || ὑμας P⁴⁶ sB [60%] RP,HF,OC,TR,CP,NU

¹⁵ καθὼς ἐάν f³⁵ B,C [30%] RP,HF,OC,TR,CP,NU || καθὼς ἀν s [3%] || καθὼς ὁ ἐάν [58%] || καθὼς ὁ ἀν [9%]

¹⁶ ἐχῇ rell || ἐχει [13%]

¹⁷ τις f³⁵ [90%] RP,HF,OC,TR,CP || --- sB,C [10%] NU

¹⁸ καθὼς rell || καθὼς ὁ [58%] [The meaning would appear to be virtually the same.]

2 Corinthians

ὑμιν δε¹ θλιψις, 14 ἀλλ' ἐξ ἰσοτητος—ἐν τῷ νυν καιρῷ τοῦ ὑμῶν περισσεύμα εἰς τὸ ἐκείνων ὑστερημα, ἵνα καὶ τὸ ἐκείνων περισσεύμα γενηται εἰς τὸ ὑμῶν ὑστερημα—ὅπως γενηται ἰσοτης· 15 καθὼς γεγραπται: “Ὁ² τὸ πολὺ οὐκ ἐπλεονασεν, καὶ ὁ³ τὸ ὀλίγον οὐκ ἡλαττονησεν.”

[When handling money, avoid criticism]

16 Χάρις δὲ τῷ Θεῷ τῷ διδόντι⁴ τὴν αὐτὴν σπουδὴν ὑπὲρ ὑμῶν ἐν τῇ καρδίᾳ Τιτοῦ· 17 ὅτι τὴν μὲν παρακλήσιν ἐδεξάτο, σπουδαιότερος δὲ ὑπαρχῶν, αὐθαίρετος ἐξηλθεν πρὸς ὑμᾶς. 18 Συνεπεμψάμεν δὲ μετ' αὐτοῦ τὸν ἀδελφὸν οὗ⁵ ἐπαινος ἐν τῷ ευαγγελίῳ διὰ πασῶν τῶν ἐκκλησιῶν· 19 οὐ μόνον δὲ—ἀλλὰ καὶ χειροτονηθεὶς ὑπὸ τῶν ἐκκλησιῶν συνεκδήμος ἡμῶν σὺν τῇ χάριτι ταύτῃ, τῇ διακονουμένῃ ὑφ' ἡμῶν πρὸς τὴν αὐτοῦ⁶ τοῦ Κυρίου δοξάν, καὶ προθυμίαν ἡμῶν,⁷ 20 στελλόμενοι τοῦτο, μὴ τις ἡμᾶς⁸ μωμῇσθαι ἐν τῇ ἀδρότῃ ταύτῃ τῇ διακονουμένῃ ὑφ' ἡμῶν· 21 προνοούμενοι⁹ καλὰ, οὐ μόνον ἐνώπιον Κυρίου ἀλλὰ καὶ ἐνώπιον ἀνθρώπων. 22 Συνεπεμψάμεν δὲ αὐτοῖς τὸν ἀδελφὸν ἡμῶν ὃν ἐδοκιμάσαμεν ἐν πολλοῖς πολλακίς σπουδαίον ὄντα, νυνὶ δὲ πολὺ σπουδαιότερον, πεποιθῆσθαι πολλῇ τῇ εἰς ὑμᾶς.¹⁰ 23 Εἴτε ὑπὲρ Τιτοῦ, κοινωνὸς ἑμὸς καὶ εἰς ὑμᾶς συνεργός· εἴτε ἀδελφοὶ ἡμῶν, ἀποστολοὶ ἐκκλησιῶν, δοξὰ Χριστοῦ. 24 Τὴν οὖν ἐνδείξιν τῆς ἀγάπης ὑμῶν (καὶ ἡμῶν καυχῆσεως ὑπὲρ ὑμῶν) εἰς αὐτοὺς ἐνδείξασθε¹¹ εἰς¹² πρόσωπον τῶν ἐκκλησιῶν.

[A little precaution]

9.1 Περὶ μὲν γὰρ τῆς διακονίας τῆς εἰς τοὺς ἁγίους, περισσὸν μοι ἐστὶν τὸ γράφειν ὑμῖν· 2 οἶδα γὰρ τὴν προθυμίαν ὑμῶν, ἣν ὑπὲρ ὑμῶν καυχώμαι Μακεδόσιν, ὅτι Ἀχαῖα παρεσκευάσθαι ἀπὸ περὺς, καὶ ὁ¹³ ἐξ¹⁴ ὑμῶν ζήλος ἡρεθίσεν τοὺς πλείονας. 3 Επεμψα δὲ τοὺς ἀδελφούς ἵνα μὴ τὸ καυχῆμα ἡμῶν τὸ ὑπὲρ ὑμῶν κενώθῃ ἐν τῷ μέρει τούτῳ, ἵνα καθὼς ἐλέγον, παρεσκευασμένοι¹⁵ ἦτε 4—μὴ πῶς, εἰ ἐλθῶσιν σὺν ἡμῖν Μακεδόνες καὶ εὐρώσιν ὑμᾶς ἀπαρασκευαστούς, καταισχυρθώμεν ἡμεῖς (ἵνα μὴ λεγώμεν¹⁶ ὑμεῖς!) ἐν τῇ ὑποστάσει ταύτῃ τῆς καυχῆσεως.¹⁷ 5 Ἀναγκαιὸν οὖν ἡγήσαμην παρακαλεῖσθαι τοὺς ἀδελφούς, ἵνα προέλθωσιν εἰς ὑμᾶς καὶ προκαταρτίσωσιν τὴν προκατηγγελεμένην¹⁸ εὐλογίαν ὑμῶν, ταύτην ἑτοιμὴν εἶναι, οὕτως ὥς εὐλογίαν καὶ μὴ ὥς¹⁹ πλεονεξίαν.

[Kingdom economics]

6 Τοῦτο δὲ, ὁ σπειρὼν φειδομένως φειδομένως καὶ θερίσει, καὶ ὁ σπειρὼν ἐπ' εὐλογίαις ἐπ' εὐλογίαις καὶ θερίσει. 7 Ἐκάστος καθὼς προαίρεται²⁰ τῇ καρδίᾳ, μὴ ἐκ

¹ δε f³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- NB, C [2%] NU

² ο rell || ω [1%] CP

³ ο rell || ω [1%] CP || --- [39%]

⁴ διδόντι f³⁵ NB(C)I [65%] RP, HF, OC, TR, CP || δόντι P⁴⁶ [34%] NU || διδούντι [1%]

⁵ ο rell || --- [1%] CP

⁶ αὐτοῦ f³⁵ NB [92%] RP, HF, OC, TR, CP[N] || --- B, C [5%] || αὐτὴν [3%] || P⁴⁶ has a long omission

⁷ ἡμῶν f³⁵ NB, C [94%] RP, HF, OC, NU || ὑμῶν [6%] CP, TR || P⁴⁶ has a long omission

⁸ ἡμᾶς rell || ὑμᾶς [15%]

⁹ προνοούμενοι f³⁵ (85.1%) RP, HF, OC, TR, CP || 1 γὰρ C (5.5%) || προνοοῦμεν γὰρ P⁴⁶ NB (8.7%) NU || προνοοῦμεν (0.7%)

¹⁰ ὑμᾶς rell || ἡμᾶς [14%]

¹¹ ἐνδείξασθε f³⁵ C [97.5%] RP, HF, OC, TR, CP || ἐνδεικνύμενοι B [1%] NU || ἐνδείξασθαι (N) [1.5%]

¹² εἰς f³⁵ NB, C [95%] RP, HF, OC, CP, NU || καὶ 1 [5%] TR

¹³ ο f³⁵ C [99%] RP, HF, OC, TR, CP || το P⁴⁶ NB [1%] NU

¹⁴ ἐξ f³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ NB, C [3%] NU

¹⁵ παρεσκευασμένοι rell || παρασκευασμένοι [20%] || παρασκευασάμενοι [3%]

¹⁶ λεγώμεν f³⁵ NB [93%] RP, HF, OC, TR, CP || λεγῶ P⁴⁶ C [1%] NU || λεγομέν [2%] || omit whole clause [4%] [homoioteleuton]

¹⁷ τῆς καυχῆσεως f³⁵ (96.3%) RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ NB, C (3.7%) NU

¹⁸ προκατηγγελεμένην f³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || προεπηγγελεμένην P⁴⁶ NB, C [3%] NU || κατηγγελεμένην [1%]

¹⁹ ὥς f³⁵ P⁴⁶ NB, C [95%] RP, HF, OC, CP, NU || ὡσπερ [4%] TR || --- [1%]

²⁰ προαίρεται f³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || προήρηται NB, C [1%] NU || προειρηται [2%] || four other variants [2%]

2 Corinthians

λυπης ἢ ἐξ ἀναγκης, ἵλαρον γὰρ δοτὴν ἀγάπα ὁ Θεός. 8 Δυνατός¹ δὲ ὁ Θεός πᾶσαν χάριν περισσεύσαι εἰς ὑμᾶς, ἵνα ἐν παντί παντοτε πᾶσαν ἀνταρκείαν ἔχοντες περισσεύητε εἰς πᾶν ἔργον ἀγαθόν· 9 καθὼς γεγραπται: “Ἐσκορπίσεν, ἔδωκεν τοῖς πεινήσιν· ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ μένει εἰς τὸν αἰῶνα.”

10 Ὁ δὲ ἐπιχορηγῶν σπέρμα² τῷ σπείροντι καὶ ἄρτον εἰς βρῶσιν χορηγῆσαι,³ καὶ πληθύναι⁴ τὸν σπόρον ὑμῶν καὶ αὐξῆσαι⁵ τὰ γεινήματα⁶ τῆς δικαιοσύνης ὑμῶν· 11 ἐν παντί πλουτιζόμενοι εἰς πᾶσαν ἀπλοότητα, ἥτις κατεργάζεται δι’ ἡμῶν εὐχαριστιαν τῷ Θεῷ. 12 Ὅτι ἡ διακονία τῆς λειτουργίας⁷ ταύτης οὐ μόνον ἐστὶν προσαναπληρούσα τὰ υστερήματα τῶν ἁγίων, ἀλλὰ καὶ περισσεύουσα διὰ πολλῶν εὐχαριστιῶν τῷ Θεῷ 13—διὰ τῆς δοκιμῆς τῆς διακονίας ταύτης, δοξάζοντες τὸν Θεὸν ἐπὶ τῇ ὑποταγῇ τῆς ὁμολογίας ὑμῶν εἰς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ, καὶ ἀπλοτητὶ τῆς κοινωνίας εἰς αὐτοὺς καὶ εἰς πάντας—14 καὶ αὐτῶν δεήσει ὑπὲρ ὑμῶν, ἐπιποθουντῶν ὑμᾶς διὰ τὴν ὑπερβαλλούσαν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐφ’ ὑμῖν.

15 Χάρις δέ⁸ τῷ Θεῷ ἐπὶ τῇ ἀνεκδιηγῆτῳ αὐτοῦ δωρεᾷ!

[Paul's defense of his apostolic authority]

[Weapons of spiritual warfare]

10.1 Αὐτός δὲ ἐγώ, Παῦλος, παρακαλῶ ὑμᾶς διὰ τῆς πραότητος⁹ καὶ ἐπιεικειᾶς τοῦ Χριστοῦ (ὃς κατὰ πρόσωπον μὲν ταπεινός ἐν ὑμῖν, ἀπὼν δὲ θάρρῳ εἰς ὑμᾶς). 2 Δεομαί δὲ, τὸ μὴ παρῶν θάρρησαι τῇ πεποιθῆσιν ἢ λογιζομαι τολμῆσαι ἐπὶ τινὰς τοὺς λογιζομένους ἡμᾶς ὥς κατὰ σὰρκα περιπατοῦντας. 3 Ἐν σαρκὶ γὰρ περιπατοῦντες, οὐ κατὰ σὰρκα στρατευομεθα, 4 τὰ γὰρ ὅπλα τῆς στρατείας¹⁰ ἡμῶν οὐ σαρκικά, ἀλλὰ δυνάτα τῷ Θεῷ πρὸς καθαιρέσιν ὀχυρωμάτων· 5 λογισμοὺς καθαιρουντες καὶ πᾶν ὕψωμα ἐπαιρομενον κατὰ τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ· καὶ αἰχμαλωτίζοντες πᾶν νοῆμα εἰς τὴν ὑπακοὴν τοῦ Χριστοῦ· 6 καὶ ἐν ἑτοιμῳ ἔχοντες ἐκδικῆσαι πᾶσαν παρακοήν, ὅταν πληρωθῇ ὑμῶν ἡ ὑπακοή.

[Paul is criticized]

7 Τὰ κατὰ πρόσωπον βλέπετε? Εἰ τις πεποιθὲν ἑαυτῷ Χριστοῦ εἶναι, τοῦτο λογιζέσθω παλιν ἀφ’¹¹ ἑαυτοῦ, ὅτι καθὼς αὐτός Χριστοῦ, οὕτως καὶ ἡμεῖς Χριστοῦ.¹² 8 Ἐὰν τε¹³ γὰρ καὶ¹⁴ περισσοτέρῳ τι καυχῶμαι¹⁵ περὶ τῆς ἐξουσίας ἡμῶν (ἧς ἔδωκεν ὁ Κύριος ἡμῖν¹⁶ εἰς οἰκοδομὴν, καὶ οὐκ εἰς καθαιρέσιν ὑμῶν), οὐκ αἰσχυνῆσομαι, 9 ἵνα¹⁷ μὴ δοξῶ ὥς ἀν ἐκφοβῆν ὑμᾶς διὰ τῶν ἐπιστολῶν. 10 Ὅτι, “Αἱ μὲν ἐπιστολαί”,¹⁸ φησὶν, “βαρεῖαι καὶ ἰσχυραί, ἡ δὲ παρουσία¹⁹ τοῦ σώματος ἀσθενής, καὶ ὁ λόγος ἐξουθενημένος.” 11 Τοῦτο λογιζέσθω ὁ τοιοῦτος, ὅτι οἱοί εσμεν τῷ λόγῳ δι’ ἐπιστολῶν ἀπόντες, τοιοῦτοι καὶ παρόντες τῷ ἔργῳ.

[Proper limits for boasting]

¹ δυνατός f³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || δυνατεῖ P⁴⁶ NB, C [2%] NU

² σπέρμα f³⁵ NC [99%] RP, HF, OC, TR, CP || σπορον P⁴⁶ B [1%] NU

³ χορηγῆσαι f³⁵ (95%) RP, HF, OC, TR, CP || χορηγήσει P⁴⁶ NB, C, 048 (5%) NU

⁴ πληθύναι f³⁵ (95.5%) RP, HF, OC, TR, CP || πληθύνει P⁴⁶ NB, 048 (4.5%) NU || πληθυνῇ C

⁵ αὐξῆσαι f³⁵ P⁴⁶ (95.8%) RP, HF, OC, TR, CP || αὐξήσει NB, C, 048 (4.2%) NU

⁶ γεινήματα f³⁵ P⁴⁶ NB, C [94%] RP, HF, OC, CP, NU || γεινήματα [6%] TR

⁷ λειτουργίας rell || λειτουργείας C [2%] CP

⁸ δέ f³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ NB, C [2%] NU

⁹ πραότητος f³⁵ C [98%] RP, HF, OC, TR, CP || πραυτητος NB [2%] NU

¹⁰ στρατείας f³⁵ P⁴⁶ [77%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || στρατίας NB, C [23%]

¹¹ ἀφ’ f³⁵ C [93%] RP, HF, OC, TR, CP || ἐφ’ P⁴⁶ NB [7%] NU

¹² χριστοῦ f³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ (NB, C) [5%] NU

¹³ τε f³⁵ N [96%] RP, HF, OC, TR, CP [NU] || --- P⁴⁶ B, C [4%]

¹⁴ καὶ f³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || --- P⁴⁶ NB, C [4%] NU

¹⁵ καυχῶμαι rell || καυχῆσομαι [15%]

¹⁶ ἡμῖν f³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || ἡμῶν [2%] || --- P⁴⁶ NB, C [2%] NU

¹⁷ ἵνα rell || ἵδε [7%] CP

¹⁸ μὲν ἐπιστολαί f³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || ~ 21 P⁴⁶ NB [2%] NU

¹⁹ παρουσία rell || παρηγσία CP

2 Corinthians

12 Ου γαρ τολμῶμεν εγκρίναι ἢ συγκρίναι ἑαυτοὺς τισὶν τῶν ἑαυτοὺς συνισ-
τανόντων· ἀλλὰ¹ αὐτοὶ, ἐν ἑαυτοῖς ἑαυτοὺς μετροῦντες καὶ συγκρίνοντες ἑαυτοὺς ἑαυτοῖς,
οὐ συνιουσιν.² 13 Ἡμεῖς δὲ οὐχι³ εἰς τὰ ἀμετρα καυχησόμεθα, ἀλλὰ κατὰ τὸ μετρον τοῦ
κανονος οὗ ἐμερίσειν ἡμῖν ὁ Θεὸς μετροῦ, ἐφικεσθαι ἀχρι καὶ ὑμῶν. 14 Οὐ γὰρ ὡς μὴ
ἐφικνουμενοὶ εἰς ὑμᾶς ὑπερεκτεινομεν ἑαυτοὺς, ἀχρι γὰρ καὶ ὑμῶν ἐφθασαμεν ἐν τῷ εὐαγ-
γελίῳ τοῦ Χριστοῦ. 15 οὐκ εἰς τὰ ἀμετρα καυχώμενοι ἐν ἀλλοτρίοις κοποῖς, ἐλπίδα δὲ⁴
ἐχόντες, αὐξανομένης τῆς πίστεως ὑμῶν, ἐν ὑμῖν μεγαλυνθῆναι κατὰ τὸν κανονα ἡμῶν εἰς
περισσεῖαν, 16 εἰς τὰ ὑπερεκεῖνα⁵ ὑμῶν εὐαγγελισασθαι (οὐκ ἐν ἀλλοτρίῳ κανονί εἰς τὰ
ἔτοιμα καυχησασθαι).

17 “Ὁ δὲ καυχώμενος, ἐν Κυρίῳ καυχασθῶ.” 18 Οὐ γὰρ ὁ ἑαυτὸν συνιστῶν,⁶ ἐκεῖνος
ἐστὶν δοκιμὸς, ἀλλ’⁷ ὃν ὁ Κύριος συνιστῇσιν.

[A godly jealousy]

11.1 Οφελον⁸ ἀνείχεσθε μοι μικρὸν τὴ ἀφροσύνη·⁹ ἀλλὰ καὶ ἀνεχεσθε μοι. 2 Ζήλω
γὰρ ὑμᾶς Θεοῦ ζήλω,¹⁰ ἡρμossaμην γὰρ ὑμᾶς ἐνὶ ἀνδρὶ παρθενοῦ ἀγνὴν παραστήσαι τῷ
Χριστῷ. 3 Φοβουμαι δὲ μὴ πῶς, ὡς ὁ οφίς Εὐαν ἐξηπάτησεν¹¹ ἐν τῇ πανουργίᾳ αὐτοῦ,
οὕτως φθαρῇ¹² τὰ νοήματα ὑμῶν ἀπο τῆς ἀπλοτητος¹³ τῆς εἰς τὸν Χριστόν. 4 Εἰ μὲν γὰρ
ὁ ἐρχόμενος ἄλλον Ἰησοῦν κηρύσσει ὃν οὐκ ἐκηρύξαμεν, ἢ πνεῦμα ἕτερον λαμβανέτε ὃ οὐκ
ἐλάβετε, ἢ εὐαγγέλιον ἕτερον ὃ οὐκ ἐδέξασθε, καλῶς ἡνείχεσθε.¹⁴

[Paul ministered without charge]

5 Λογίζομαι γὰρ μηδὲν ὑστερηκεῖν τῶν ὑπερλίαν ἀποστόλων. 6 Εἰ δὲ καὶ ἰδιωτῆς
τῷ λόγῳ, ἀλλ’ οὐ τῇ γνώσει—ἀλλ’ ἐν παντὶ φανερωθέντες¹⁵ ἐν πασὶν εἰς ὑμᾶς. 7 Ἡ ἀμαρ-
τιαν ἐποίησα ἑαυτὸν¹⁶ ταπεινῶν ἵνα ὑμεῖς ὑψωθῆτε, ὅτι δωρεὰν τὸ τοῦ Θεοῦ εὐαγγέλιον
εὐηγγελισαμην ὑμῖν? 8 Ἀλλὰς ἐκκλησίας ἐσυλησα, λαβὼν ὀψωνιον πρὸς τὴν ὑμῶν διακο-
νίαν, 9 καὶ παρὼν πρὸς ὑμᾶς καὶ ὑστερηθεὶς, οὐ κατεναρκῆσα οὐδενος·¹⁷ τὸ γὰρ ὑστερημα
μοι προσανεπληρώσαν¹⁸ οἱ ἀδελφοί, ἐλθόντες ἀπὸ Μακεδονίας. Καὶ ἐν παντὶ ἀβαρὴ ὑμῖν
ἐμαυτὸν¹⁹ ἐτήρησα, καὶ τήρησά.

[Exposing deceivers]

10 Ἐστὶν ἀλήθεια Χριστοῦ ἐν ἐμοί: ὅτι ἡ καυχῆσις αὐτῇ οὐ φραγῆσεται εἰς ἐμὲ ἐν
τοῖς κλίμασιν τῆς Ἀχαιᾶς. 11 Διὰ τί? Ὅτι οὐκ ἀγαπῶ ὑμᾶς? Ὁ Θεὸς οἶδεν! 12 Ὁ δὲ ποιῶ,
καὶ ποιήσω, ἵνα ἐκκοψῶ τὴν ἀφορμὴν τῶν θελοντῶν ἀφορμὴν, ἵνα ἐν ᾧ καυχῶνται
εὐρεθῶσιν καθὼς καὶ ἡμεῖς. 13 Οἱ γὰρ τοιοῦτοι ψευδαπόστολοι, ἐργαταὶ δόλιοι,

¹ ἀλλὰ *rell* || ἀλλ [17%]

² συνιουσιν *f*³⁵ [92.3%] RP, HF, OC, TR, CP || συνιῶσιν (1.8%) || συνιασιν *P*⁴⁶ (4.7%) NU || συνισασιν *Σ* (0.5%) ||
συνεῖασιν *B* || --- (0.5%)

³ οὐχι *f*³⁵ [85%] RP, HF, OC, TR, CP || οὐκ *P*⁴⁶ *Σ* *B* [15%] NU

⁴ δε *rell* || --- [25%]

⁵ ὑπερεκεῖνα *rell* || ὑπερεκεῖνα [5%] CP

⁶ συνιστῶν *f*³⁵ [95%] RP, HF, OC, TR, CP || συνιστάνων *P*⁴⁶ *Σ* *B* [5%] NU

⁷ ἀλλ *rell* || ἀλλὰ *P*⁴⁶ *B*, NU

⁸ οφελον *rell* || ωφελον [25%]

⁹ τὴ ἀφροσύνη *f*³⁵ [94%] RP, HF, OC, TR, CP || τὴ ἀφροσύνης *P*⁴⁶ *Σ* *B* [2%] NU || τὴ 2 [3%] || three other variants [1%]

¹⁰ Θεοῦ ζήλω *f*³⁵ *Σ* *B* [95%] RP, HF, OC, TR, NU || ~21 [5%] CP

¹¹ εὐαν ἐξηπάτησεν *f*³⁵ [94%] RP, HF, OC, TR, CP || ~21 (*Σ*) *B* [6%] NU

¹² οὕτως φθαρῇ *f*³⁵ *pt* (62.8%) RP, CP || οὕτω 2 *f*³⁵ *pt* (24.2%) HF, OC, TR || 1 φθαρεῖ (8.9%) || οὕτω φθαρεῖ (2.2%) ||
2 *P*⁴⁶ *Σ* *B* (2%) NU (Note that the final *sigma* was by no means always dropped before a consonant.)

¹³ ἀπλοτητος *f*³⁵ (95%) RP, HF, OC, TR, CP || 1 καὶ τῆς ἀγνοτητος *P*⁴⁶ *Σ* *B* (5%) [NU]

¹⁴ ἡνείχεσθε *f*³⁵ [53%] RP, TR || ἀνείχεσθε *Σ* [41%] HF, OC, CP || ἀνεχεσθε *P*⁴⁶ *B* [1%] NU || ἀνείχεσθαι [4%] || five
other variants [1%]

¹⁵ φανερωθέντες *f*³⁵ (95.5%) RP, HF, OC, TR, CP || φανερώσαντες *Σ* *B* (3.9%) NU || two other variants (0.5%) || part of
a longer omission *P*⁴⁶

¹⁶ ἐαυτὸν *f*³⁵ [22%] CP || ἐμαυτὸν *P*⁴⁶ *Σ* *B*, C [78%] RP, HF, OC, TR, NU

¹⁷ οὐδενος *f*³⁵ *P*⁴⁶ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || οὐθενος *Σ* *B* [3%] NU

¹⁸ προσανεπληρώσαν *rell* || πρῶσανεπληρώσαν CP

¹⁹ ὑμῖν ἐμαυτὸν *f*³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || ~21 (*P*⁴⁶) *Σ* *B* [3%] NU || 2 [1%]

2 Corinthians

μετασχηματιζόμενοι εις αποστολους Χριστου. 14 Και ου θαυμαστον,¹ αυτος γαρ ὁ Σατανας μετασχηματιζεται εις αγγελον φωτος. 15 Ου μεγα ουν ει και οἱ διακονοι αυτου μετασχηματιζονται ὡς διακονοι δικαιοσυνης, ὧν το τέλος εσται κατα τα εργα αυτων.

[A little 'necessary' boasting]

16 Παλιν λεγω, μη τίς με δοξη αφρονα ειναι. Ει δε μη γε, καν ὡς αφρονα δεξασθε με, ἵνα καγω μικρον τι² καυχησωμαι. 17 Ὁ λαλω, ου λαλω κατα Κυριον,³ αλλ' ὡς εν αφροσυνη, εν ταυτη τη ὑποστασει της καυχησης. 18 Επει πολλοι καυχωνται κατα την⁴ σαρκα, καγω καυχησομαι 19 (ἡδεως γαρ ανεχεσθε των αφρωνων, φρονιμοι οντες!). 20 Ανεχεσθε γαρ ει τις ὑμας καταδουλοι, ει τις κατεσθιει, ει τις λαμβανει, ει τις επαιρεται, ει τις ὑμας εις προσωπον⁵ δαιρει!⁶ 21 Κατα ατιμιαν λεγω, ὡς ὅτι ἡμεις ησθηνησαμεν.⁷

Εν ὧ δ' αν τις τολμα (εν αφροσυνη λεγω), τολμω καγω. 22 Ἑβραιοι εισιν? Καγω. Ισραηλιται εισιν? Καγω. Σπερμα Ἀβρααμ⁸ εισιν? Καγω. 23 Διακονοι Χριστου εισιν? (παραφρωνων λαλω) Ὑπερ εγω: εν κοποις περισσοτεως, εν πληγαις ὑπερβαλλοντως, εν φυλακαις περισσοτεως,⁹ εν θανατοις πολλακις 24—ὑπο Ιουδαιων πεντακις τεσσαρακοντα¹⁰ παρα μιαν ελαβον· 25 τρις ερραβδισθην·¹¹ ἀπαξ ελιθασθην· τρις εναυαγησα (νυχθημερον εν τω βυθω πεποιηκα)—26 ὁδοιποριας πολλακις, κινδυνους ποταμων, κινδυνους ληστων, κινδυνους εκ γενους, κινδυνους εξ εθνων, κινδυνους εν πολει, κινδυνους εν ερημια, κινδυνους εν θαλασση, κινδυνους εν ψευδαδελφοις· 27 εν¹² κοπω και μοχθω, εν αγρυπνιαις πολλακις, εν λιμω και διψει, εν νηστειαις πολλακις, εν ψυχει και γυμνοτητι—28 χωρις των παρεκτος, ἡ επισυστασις¹³ μου¹⁴ ἡ καθ' ἡμεραν,¹⁵ ἡ μεριμνα πασων των εκκλησιων. 29 Τίς ασθενει, και ουκ ασθενω? Τίς σκανδαλιζεται, και ουκ εγω πυρουμαι?

[When I am weak, then I am strong]

30 Ει καυχασθαι δει, τα της ασθενειας μου καυχησομαι. 31 Ὁ Θεος και Πατηρ του Κυριου¹⁶ Ιησου Χριστου¹⁷ οιδεν, ὁ ων ευλογητος εις τους αιωνας, ὅτι ου ψευδομαι. 32 Εν Δαμασκω ὁ εθναρχης Αρετα¹⁸ του βασιλεως εφρουρει την Δαμασκηνων πολιν,¹⁹ πιασαι με θελων·²⁰ 33 και δια θυριδος εν σαργανη εχαλασθην δια του τειχους και εξεφυγον τας χειρας αυτου.

[A visit to the third heaven]

¹ θαυμαστον **f**³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || θαυμα **P**⁴⁶ **SB** [4%] NU

² καγω μικρον τι **f**³⁵ **P**⁴⁶ **SB** [90%] RP, HF, OC, CP, NU || ~231 [7%] TR || ~132 [3%]

³ λαλω κατα κυριον **f**³⁵ [94%] RP, HF, OC, TR, CP || ~231 **P**⁴⁶ **SB** [6%] NU

⁴ την **f**³⁵ **B** [82%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **P**⁴⁶ **SB** [18%] NU

⁵ ὑμας εις προσωπον **f**³⁵ [94%] RP, HF, OC, TR, CP || ~231 **P**⁴⁶ **SB**, I [6%] NU

⁶ δαιρει **f**³⁵ [40%] CP || δερει **P**⁴⁶ (**SB**) [60%] RP, HF, OC, TR, NU

⁷ ησθηνησαμεν **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || ησθηνηκαμεν **P**⁴⁶ **SB** [2%] NU

⁸ Ἀβρααμ **f**³⁵ [40%] || αβρααμ [60%] RP, HF, OC, TR, CP, NU

⁹ εν πληγαις υπερβαλλοντως εν φυλακαις περισσοτεως **f**³⁵ (95.7%) RP, HF, OC, TR, CP || ~456123 **P**⁴⁶ **B** (2.2%) NU || ~126453 **N** (0.5%) || long omissions (1.5%) || one other variant

¹⁰ τεσσαρακοντα **f**³⁵ [99%] RP, HF, OC, TR, CP || τεσσερακοντα **P**⁴⁶ **SB** [1%] NU

¹¹ ερραβδισθην **f**³⁵ [45%] OC || εραβδισθην [55%] RP, HF, TR, CP, NU

¹² εν **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **P**⁴⁶ **SB** [2%] NU

¹³ επισυστασις **f**³⁵ [87%] RP, HF, OC, TR, CP || επιστασις **P**⁴⁶ **SB** [3%] NU || υποστασις [10%]

¹⁴ μου **f**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || μοι **P**⁴⁶ **SB** [2%] NU

¹⁵ καθ' ἡμεραν **rell** || καθημέραν **f**³⁵ [20%] (I include this for the record, and so as not to lose sight of it, but since there is evidently no difference in meaning, I stay with the conventional pointing.)

¹⁶ κυριου **f**³⁵ **P**⁴⁶ **SB** [60%] RP, HF, CP, NU || 1 ημων [40%] OC, TR

¹⁷ χριστου **f**³⁵ [96%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **SB** [4%] NU

¹⁸ αρετα **rell** || ἄρετα NU

¹⁹ δαμασκηνων πολιν **f**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || ~21 **SB** [3%] NU

²⁰ θελων **f**³⁵ **N** [99.5%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **B** [0.5%] NU

2 Corinthians

12.1 Καυχασθαι δη¹ ου συμφερεί μοι.² Ἐλευσομαι γαρ³ εἰς οπτασίας και αποκαλύψεις Κυρίου. 2 Οἶδα ανθρωπον εν Χριστω προ ετων δεκατεσσαρων—εἴτε εν σωματι ουκ οἶδα, εἴτε εκτος του σωματος ουκ οἶδα, ὁ Θεος οἶδεν—ἀρπαγεντα τον τοιουτον ἕως τριτου ουρανου. 3 Και οἶδα τον τοιουτον ανθρωπον—εἴτε εν σωματι, εἴτε εκτος⁴ του σωματος ουκ οἶδα, ὁ Θεος οἶδεν—4 ὅτι ἤρπαγη εἰς τον Παραδεισον και ηκουσεν ἀρρητα ῥήματα, ἃ ουκ ἐξον ανθρωπω λαλῆσαι. 5 Ὑπερ του τοιουτου καυχησομαι, ὑπερ δε εμαυτου ου καυχησομαι, εἰ μη εν ταις ασθeneιαις μου.⁵ 6 Ἐαν γαρ θελῶ καυχῆσασθαι, ουκ εσομαι αφρων, ἀληθειαν γαρ ἐρω· φειδομαι δε, μη τις εἰς ἐμε λογισθαι ὑπερ ὃ βλέπει με ἢ ἀκούει τι⁶ ἐξ ἐμου.

[The 'thorn in the flesh']

7 Και τη ὑπερβολῃ των αποκαλύψεων,⁷ ἵνα μη ὑπεραιρωμαι,⁸ ἐδοθη μοι σκολοψ τη σαρκι, ἀγγελος Σαταν⁹ ἵνα με κολαφίζῃ—ἵνα μη ὑπεραιρωμαι. 8 Ὑπερ τουτου τρις τον Κυριον παρεκαλεσα ἵνα ἀποσθῇ ἀπ' ἐμου. 9 Και εἰρηκεν μοι, "Ἀρκεῖ σοι ἡ χάρις μου, ἡ γαρ δύναμις μου¹⁰ εν ασθeneia τελειουται."¹¹ Ἦδιστα οὖν μαλλον καυχησομαι εν ταις ασθeneiαις μου, ἵνα ἐπισκηνώσῃ¹² ἐπ' ἐμε ἡ δύναμις του Χριστου. 10 Διο, εὐδοκῶ εν ασθeneiαις, εν ὕβρεσιν, εν ἀναγκαις, εν διωγμοῖς, εν¹³ στενοχωριαῖς, ὑπερ Χριστου. Ὅταν γαρ ἀσθενῶ, τότε δυνατός εἰμι.

[Apostolic signs were produced]

11 Γεγονα αφρων καυχώμενος·¹⁴ ὑμεῖς με ἠναγκάσατε! Ἐγὼ γαρ ὠφειλον ὑφ' ὑμῶν συνιστασθαι, οὐδεν γαρ ὕστερησα των ὑπερλίαν ἀποστολων, εἰ και οὐδεν εἰμι. 12 Τα μὲν σημεῖα του ἀποστολου κατεργασθῇ¹⁵ εν ὑμῖν εν πασῇ ὑπομονῇ, εν σημεῖοις¹⁶ και τερασιν και δυναμεσιν. 13 Τί γαρ ἐστὶν ὃ ἡττηθῆτε,¹⁷ ὑπερ τας λοιπας ἐκκλησίας, εἰ μη ὅτι αὐτος ἐγὼ ου κατεναρκήσα ὑμῶν? Χάρισσασθε μοι την ἀδικίαν ταυτην.

[Still not burdening]

14 Ἴδου, τριτον¹⁸ ἐτοιμῶς ἐχὼ ἐλθῆν προς ὑμᾶς, και ου καταναρκήσω¹⁹ ὑμῶν.²⁰ Οὐ γαρ ζητῶ τα ὑμῶν, ἀλλ'²¹ ὑμᾶς—ου γαρ ὀφείλει τα τέκνα τοῖς γονευσιν θησαυρίζειν, ἀλλ'²² οἱ γονεῖς τοῖς τέκνοις. 15 Ἐγὼ δε ἡδιστα δαπανήσω και ἐκδαπανηθῆσομαι ὑπερ των ψυχων ὑμῶν, εἰ και²³ περισσοτερώς ὑμᾶς ἀγαπῶν,²⁴ ἥττον²⁵ ἀγαπῶμαι. 16 Ἐστῶ δε, ἐγὼ ου

¹ δη **ƒ**³⁵ [62%] RP, HF, OC, TR, CP || δεῖ **P**⁴⁶B [37%] NU || δε **Σ** [1%]

² συμφερεί μοι **ƒ**³⁵ (96.5%) RP, HF, OC, TR, CP || συμφερον μὲν **P**⁴⁶ΣB (2.3%) NU || συμφερον 2 (0.5%) || three other variants (0.7%)

³ γαρ **ƒ**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || δε **P**⁴⁶Σ [2%] NU || δε και B

⁴ εκτος **ƒ**³⁵ **Σ** [99.5%] RP, HF, OC, TR, CP || χωρις **P**⁴⁶B [0.5%] NU

⁵ μου **ƒ**³⁵ **Σ** [98.5%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **P**⁴⁶B [1.5%] NU

⁶ τι **ƒ**³⁵ **P**⁴⁶ [98%] RP, HF, OC, TR, CP [NU] || --- **ΣB**, I [2%]

⁷ αποκαλύψεων **ƒ**³⁵ **P**⁴⁶ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || 1 διο **ΣA**, B [2%] NU

⁸ υπεραιρωμαι **ƒ**³⁵ **Σ** [50%] RP, HF, OC, TR, CP, NU || υπεραιρομεν **P**⁴⁶ [44%] || υπεραιρωμαι [4%] || υπερερωμαι A, B [2%] || two other variants

⁹ σαταν **ƒ**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || σατανα **P**⁴⁶ΣA, B [2%] NU

¹⁰ μου **ƒ**³⁵ [98.5%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **P**⁴⁶νΣA, B [1.5%] NU

¹¹ τελειουται **ƒ**³⁵ [98.5%] RP, HF, OC, TR, CP || τελειται **ΣB** [1%] NU || τελειτε A [0.5%]

¹² επισκηνωση *rell* || επισκηνώσει [18%] || two other variants

¹³ εν **ƒ**³⁵ A [98%] RP, HF, OC, TR, CP || και **P**⁴⁶ΣB [1.5%] NU || και 1 [0.5%]

¹⁴ καυχώμενος **ƒ**³⁵ (83.9%) RP, HF, OC, TR, CP || καυχομενος (5.7%) || --- **P**⁴⁶ΣA, B (10.4%) NU

¹⁵ κατεργασθῇ *rell* || κατεργασται CP

¹⁶ εν σημείοις **ƒ**³⁵ (92%) RP, HF, OC, TR, CP || 2 τε **P**⁴⁶Σ(B) (4.5%) NU || 2 A (2.3%) || και 12 (0.5%) || και 2 (0.5%) || one other variant

¹⁷ ηττηθῆτε **ƒ**³⁵ A [85%] RP, HF, OC, TR, CP || ητγηθητε [13%] || ησσωθητε **P**⁴⁶ΣB [1%] NU || four other variants [1%]

¹⁸ τριτον **ƒ**³⁵ [75%] RP, HF, OC, TR || 1 τουτου **P**⁴⁶ΣA, B [25%] CP, NU

¹⁹ καταναρκήσω *rell* || κατεναρκήσα CP

²⁰ υμων **ƒ**³⁵ [87%] RP, HF, OC, TR, CP || υμιν [7%] || υμᾶς [3.5%] || --- **P**⁴⁶ΣA, B [2.5%] NU

²¹ ἀλλ' **ƒ**³⁵ [45%] TR || ἀλλὰ **P**⁴⁶ΣA, B, C [55%] RP, HF, OC, CP, NU

²² ἀλλ' *rell* || ἀλλὰ **P**⁴⁶ΣA [3%] NU

²³ και **ƒ**³⁵ [98%] RP, HF, OC, TR, CP || --- **P**⁴⁶ΣA, B [1.5%] NU || two other variants

²⁴ ἀγαπῶν **ƒ**³⁵ **P**⁴⁶ B [95%] RP, HF, OC, TR, CP [NU] || ἀγαπω **ΣA** [5%]

²⁵ ηττον **ƒ**³⁵ [97%] RP, HF, OC, TR, CP || ησσον **P**⁴⁶ΣA, B [3%] NU

2 Corinthians

κατεβάρησα ὑμας, ἀλλ’¹ ὑπαρχῶν πανουργός, δόλω ὑμας ἐλάβον.’ 17 Μη τίνα ὦν ἀπεσταλκά πρὸς ὑμας, δι’ αὐτοῦ ἐπλεονεκτῆσα ὑμας? 18 Παρεκαλέσα Τιτὸν καὶ συναπεστείλα τον ἀδελφόν—μητι ἐπλεονεκτῆσεν ὑμας Τιτὸς? Οὐ τῷ αὐτῷ πνεύματι περιεπατήσαμεν, οὐ τοῖς αὐτοῖς ἰχνέσιν?

[A little veiled threatening]

19 Παλιν² δοκεῖτε ὅτι ὑμῖν ἀπολογουμέθα? Κατενώπιον τοῦ³ Θεοῦ, ἐν Χριστῷ, λαλοῦμεν· τὰ δὲ πάντα, ἀγαπητοί, ὑπὲρ τῆς ὑμῶν οἰκοδομῆς. 20 Φοβούμεαι γὰρ μὴ πῶς ἐλθὼν οὐχ οἶους θελῶ εὐρῶ ὑμας, καγὼ εὐρέθω ὑμῖν οἶον οὐ θελετε—μὴ πῶς ἐρίς,⁴ ζῆλοι,⁵ θυμοί, ἐριθείαι, καταλαλῖαι, ψιθυρισμοί, φυσιώσεις, ἀκαταστασίαι—21 μὴ παλιν ἐλθόντα με⁶ ταπεινώσῃ⁷ ὁ Θεὸς μου πρὸς ὑμας, καὶ πενήθῃσιν πολλοὺς τῶν προημάρτηκόντων καὶ μὴ μετανοήσαντων ἐπὶ τῇ ἀκαθαρσίᾳ καὶ πορνείᾳ καὶ ἀσελγείᾳ ἣ ἐπραξάν.

[I will not spare]

13.1 Τρίτον⁸ τοῦτο ἐρχομαι πρὸς ὑμας. “Ἐπὶ στομάτος δύο μαρτυρῶν καὶ τριῶν σταθῆσεται πᾶν ῥῆμα.” 2 Προειρηκὰ καὶ προλέγω, ὥς παρῶν το δευτέρου, καὶ ἀπῶν νῦν γραφῶ⁹ τοῖς προημάρτηκόντων καὶ τοῖς λοιποῖς πασίν: ὅτι ἐὰν ἐλθῶ εἰς τὸ παλιν, οὐ φείσομαι, 3 ἐπεὶ δοκιμὴν ζητεῖτε τοῦ ἐν ἐμοὶ λαλοῦντος Χριστοῦ—ὅς εἰς ὑμας οὐκ ἀσθενεῖ, ἀλλὰ δύναται¹⁰ ἐν ὑμῖν 4 (καὶ γὰρ εἰ¹¹ ἐσταυρώθη ἐξ ἀσθενείας, ἀλλὰ ζῇ ἐκ δυνάμεως Θεοῦ). Καὶ γὰρ ἡμεῖς ἀσθενούμεν ἐν αὐτῷ, ἀλλὰ ζήσομεθα¹² σὺν αὐτῷ ἐκ δυνάμεως Θεοῦ εἰς ὑμας.

[Examine yourselves]

5 Ἐαυτοὺς πειραζέτε εἰ ἐστὲ ἐν τῇ πίστει· ἑαυτοὺς δοκιμάζετε. Ἡ οὐκ ἐπιγινώσκειτε ἑαυτοὺς ὅτι Ἰησοῦς Χριστὸς ἐν ὑμῖν ἐστίν;¹³—εἰ μὴτι¹⁴ ἀδοκιμοὶ ἐστέ. 6 Ἐλπίζω δὲ ὅτι γινώσεσθε ὅτι ἡμεῖς οὐκ ἐσμεν ἀδοκιμοί.

7 Εὐχομαι¹⁵ δὲ πρὸς τὸν Θεόν μὴ ποιῆσαι ὑμας κακὸν μῆδεν·¹⁶ οὐχ ἵνα ἡμεῖς δοκιμοὶ φανώμεν, ἀλλ’ ἵνα ὑμεῖς τὸ καλὸν ποιήτε¹⁷ (ἡμεῖς δὲ ὥς ἀδοκιμοὶ ὦμεν). 8 Οὐ γὰρ δυνάμεθα τι κατὰ τῆς ἀληθείας, ἀλλ’¹⁸ ὑπὲρ τῆς ἀληθείας. 9 Χαιροῦμεν γὰρ¹⁹ ὅταν ἡμεῖς ἀσθενώμεν, ὑμεῖς δὲ δυνατοὶ ᾔτε. Τοῦτο δὲ²⁰ καὶ εὐχομέθα, τὴν ὑμῶν καταρτίσιν.²¹ 10 Διὰ τοῦτο ταῦτα ἀπῶν γραφῶ, ἵνα παρῶν μὴ ἀποτομῶς χρῆσωμαι,²² κατὰ τὴν ἐξουσίαν ἣν ἔδωκεν μοι ὁ Κύριος,²³ εἰς οἰκοδομὴν καὶ οὐκ εἰς καθαιρέσιν.

[Conclusion]

¹ ἀλλ *rell* || ἀλλὰ P⁴⁶ΣA,B [10%] NU

² παλιν *ƒ*³⁵ (96%) RP,HF,OC,TR,CP || παλαι Σ(A)B (3.8%) NU || οὐ παλαι P⁴⁶ (alone)

³ κατενώπιον τοῦ *ƒ*³⁵ [97%] RP,HF,OC,TR,CP || κατεναντι P⁴⁶ΣA,B [3%] NU

⁴ ἐρίς *ƒ*³⁵ P⁴⁶ΣA [45%] CP,NU || ἐρεῖς B [55%] RP,HF,OC,TR

⁵ ζῆλοι *ƒ*³⁵ Σ [98%] RP,HF,OC,TR,CP || ζήλος P⁴⁶A,B [2%] NU

⁶ ἐλθόντα με *ƒ*³⁵ (97.8%) RP,HF,OC,TR,CP || ἐλθόντος μου P⁴⁶ΣA,B (2.2%) NU

⁷ ταπεινώσῃ *ƒ*³⁵ (46.5%) OC,TR || ταπεινώσει (49.2%) RP,HF,CP || 1 με ΣA (0.5%) || ταπεινώσει με P⁴⁶B (3.8%) NU

⁸ τρίτον *ƒ*³⁵ P⁴⁶ΣB [85%] RP,HF,OC,TR,NU || ἰδοὺ 1 A [15%] CP

⁹ γραφῶ *ƒ*³⁵ [97%] RP,HF,OC,TR,CP || --- P⁴⁶ΣA,B,I [3%] NU

¹⁰ δύναται *rell* || δύναται [1%] CP || ἀδύναται [5%] || δύνατοι [2%] || two other variants

¹¹ εἰ *ƒ*³⁵ A [92%] RP,HF,OC,TR,CP || --- ΣB [8%] NU

¹² ζήσομεθα *ƒ*³⁵ [92%] RP,HF,OC,TR,CP || ζήσομεν ΣA,B [4%] NU || ζήσωμεν [2%] || ζήσωμεθα [2%] || ζῶν P⁴⁶

¹³ ἐστίν *ƒ*³⁵ ΣA [99%] RP,HF,OC,TR,CP || --- P⁴⁶B [1%] NU

¹⁴ μὴτι *ƒ*³⁵ P⁴⁶ΣA,B [95%] RP,HF,OC,TR,NU || 1 ἀρα [5%] CP

¹⁵ εὐχομαι *ƒ*³⁵ [91%] RP,HF,OC,TR,CP || εὐχόμεθα P⁴⁶ΣA,B [9%] NU

¹⁶ κακὸν μῆδεν *rell* || ~ 21 [18%]

¹⁷ ποιήτε *rell* || ποιεῖτε Σ [11%] || ποιεῖται [2%] || ποιηταί [1%]

¹⁸ ἀλλ *rell* || ἀλλὰ P⁴⁶Σ [1%] NU || omit clause [8%]

¹⁹ γὰρ *rell* || --- [15%]

²⁰ δὲ *ƒ*³⁵ [94%] RP,HF,OC,TR,CP || --- P⁴⁶ΣA,B [6%] NU

²¹ καταρτίσιν *rell* || καταρτήσιν [30%] CP

²² χρῆσωμαι *rell* || χρῆσομαι [15%]

²³ ἔδωκεν μοι ὁ κύριος *ƒ*³⁵ [94%] RP,HF,OC,TR,CP || ~ 3412 P⁴⁶ΣA,B [6%] NU

2 Corinthians

13.11 Λοιπον, αδελφοι, χαιρετε· καταρτιζεσθε· παρακαλεισθε· το αυτο φρονειτε· ειρηνευετε· και ο Θεος της αγαπης και της¹ ειρηνης εσται μεθ' υμων.

12 Ασπασασθε αλληλους εν αγιω φιληματι.²

13 Ασπαζονται υμας οι αγιοι παντες.

14 Ἡ χάρις του Κυριου ημων³ Ιησου Χριστου, και ἡ αγαπη του Θεου, και ἡ κοινωνια του Ἀγιου Πνευματος μετα παντων υμων.

Αμην.^{4,5}

¹ της f³⁵ [30%] CP || --- P⁴⁶NA,B [70%] RP,HF,OC,TR,NU

² αγιω φιληματι f³⁵ NB [80%] RP,HF,OC,TR,NU || ~ 21 P⁴⁶A [20%] CP

³ ημων f³⁵ [40%] || --- P⁴⁶NA,B [60%] RP,HF,OC,TR,CP,NU

⁴ αμην f³⁵ [92%] RP,HF,OC,TR,CP || --- P⁴⁶NA,B [8%] NU

⁵ The citation of f³⁵ is based on twenty-seven MSS—18, 35, 141, 201, 204, 386, 444, 824, 928, 986, 1072, 1075, 1249, 1548, 1637, 1725, 1740, 1855, 1864, 1865, 1892, 1897, 2352, 2466, 2554, 2587 and 2723—all of which I collated myself. 2554 is a 'perfect' representative of f³⁵ in 2 Corinthians, as it stands, as were the exemplars of 1865 and 2723. For a book this size the uniformity is impressive. Since these MSS come from all over the Mediterranean world (Sinai, Jerusalem, Aegean, Patmos, Constantinople, Bucharest, Trikala, Meteora, Mt. Athos [seven different monasteries], Grottaferrata, Rome, etc.) they are certainly representative of the family, giving us the precise family profile—it is reflected in the Text without exception.

In the statements of evidence I have included the percentage of manuscript attestation for each variant within either () or []. I have used () for the evidence taken from TuT, which I take to be reasonably precise. For the variant sets that are not covered there I used Reuben Swanson's excellent collations (*New Testament Greek Manuscripts: 2 Corinthians* [Ed. Reuben Swanson, Carol Stream, IL: Tyndale House Publishers, 2005]). For 2 Corinthians Swanson collated 83 MSS, five being fragmentary (for any given variant set there will usually be at least 75 MSS listed), and I occasionally supplemented from Scrivener and von Soden—the percentages offered, I have used [] for these, are extrapolations based on a comparison of these sources.

I venture to predict, if complete collations ever become available, that for any non-Byzantine variants listed with 5 to 1% support (in my apparatus) the margin of error should not exceed $\pm 1\%$; for non-Byzantine variants listed with 10 to 6% support the margin of error should hardly exceed $\pm 2\%$; where there is some division among the Byzantine witnesses the margin of error should rarely exceed $\pm 10\%$ —by comparing Swanson with TuT, I believe one can make a fairly accurate extrapolation. However, I guarantee the witness of Family 35. Please see the last footnote for Matthew for further information.

2 Corinthians